

SLOVENSKI NAROD.

Izhaja vsak dan sveder, izimki nedelje in praznike, ter velja po pošti prejeman za avstro-ugarske dežele za vse leto 15 gld., za pol leta 8 gld., za četr leta 4 gld., za jeden mesec 1 gld 40 kr.— Za Ljubljano brez pošiljanja na dom za vse leto 13 gld., za četr leta 3 gld. 30 kr., za jeden mesec 1 gld. 10 kr. Za pošiljanje na dom računa se po 10 kr. na mesec, po 30 kr. za četr leta. — Za tuge dežele toliko več, kolikor poštnina znaša.
Za oznanila plačuje se od štiristopne peti-vrste po 6 kr., če se oznanilo jedenkrat tiska, po 5 kr., če se dvakrat, in po 4 kr., če se trikrat ali večkrat tiska.
Dopisi naj se izvole frankirati. — Rokopisi se ne vratajo. — Uredništvo in upravnštvo je na Kongresnem trgu št. 12.
Upravnštvo naj se blagovolijo pošiljati naročnine, reklamacije, oznanila, t. j. vse administrativne stvari.

Praga — Zagreb.

V nesreči spozna človek svoje prijatelje. Tudi Ljubljana jih je spoznala sedaj, ko je strahovit potres razrukal njena poslopja, uničil mnogo hiš, vzel veliko tisoč ljudem vsakdanji zasluzek in spravil vse mestno prebivalstvo v najžalostnejši položaj.

Ko smo po potresu razgledovali mesto ljubljansko, zrli zgeganost prebivalstva in njega strah pred bodočnostjo, tedaj so nam dušo napolnila bridka čutila in prišla nam je na misel usoda dveh sorodnih mest, kateri sta doživeli tako elementarno katastrofo, kakor naša sedaj tužna Ljubljana.

Kraljevski Zagreb se je z izdatno podporo države in veleučno pomočjo zasebnikov dvignil iz prahu in razvalin ter postal krasnejši in srečnejši kakor kdaj poprej. Razvil se je po potresu v vsem oziru, materijelno izgubo je brez posebnih težav utrpel in postal mesto, na katero gleda z ponosom ves slovanski jug.

Drugačna pa je bila usoda, katera je zadela drugo slovansko mesto na jugu. Leta 1667. se je v krišni Dalmaciji primeril strahovit potres. Uničil je mnogo lepih vasij in cvetoči, imoviti Dubrovnik podrl v ruševine. Znamenito, nekdaj tako krasno mesto ni tega udarca nikdar prebolelo. Posledice potresa so bile take, da se slavni Dubrovnik ni nikdar več opomogel, da ni postal nikdar več to, kar je bil.

Usoda Zagreba in Dubrovnika nam je prihajala v spomin, kadarkoli smo premisljevali o bodočnosti bele Ljubljane.

Vedeli smo, da se z izdatno podporo od strani države in zasebnikov zamore Ljubljano rešiti pretečega propada, saj je ljubljansko prebivalstvo delavno in praktično, a uverjeni smo bili tudi, da mestu ni pomagati, če izostane ta pomoč.

Pomoč pa je prišla, od vseh strani, in če nam priskoči še država, gradili bomo na razvalinah našega mesta novo Ljubljano!

Prva pomoč nam je došla od presvetlega cesarja, za njim sta se pa oglasili sestri našega stolnega mesta, zlata Praga in kraljevski Zagreb.

Listek.

Po konci gláve!

Po konci spet, rojaki, tožne gláve,
Zdramimo se iz žalosti globoke!
Dovolj z nebés bridkosti in težave,
Spet šibo Oče bo dejal iz roke;
V nas milostno se bo ozrl iz nova,
Nas pogubiti volja ni njegova.

Poljé razbije toča iz oblaka;
Kaj tu, kaj tam je rastlo, ne pozná se;
Obupanje premaga siromaka,
Kakó prebije s svojci hude čase?
Ko spet pomlad posije drugo léto,
Z zelenjem novim je poljé odéto.

Bremena vajena že nam so pleča,
In vajena potú so čela naša;
Trud nam je brat in sestra nam nesreča,
Trpljenje in bridkost vsakdanja paša;
Razvadila Slovence ni usoda,
Prebila bo se tudi ta nezgoda.

Sam, kar imá, Slovén si je priboril,
Ní stal pričakujoč pomoči tuje;
Tako je prav! samo, kar sam si storil,

Čustvo bratovske solidarnosti se ni zatajilo! S plemenito radodarnostjo nam hite češki in hrvatski bratje na pomoč, pošiljajo z vseh krajev mladare tako strahovito prizadetemu prebivalstvu ljubljanskemu, vsi jedini v želji, da bi se središče naroda slovenskega zopet opomoglo in vzvetelo.

Slovenec je hvaležen. Srce nam je polno hvaležnosti za vse, ki so s svojo radodarnostjo pomogli našemu mestu, posebno pa nas veseli, da se naši narodni bratje niso odvrnili od nas, da nas niso zapustili v najkritičnejšem trenotku, ampak nam prav kakor bratje prihiteli pomagat v nesreči svojim bratom. Čast in slava jim!

Iz proračunskega odseka.

Na Dunaju, 9. maja.

(Dalje in konec.)

Jednako se godi pri obravnavah pred sodnim dvorom okrožnega sodišča. Ni dolgo tega, da je tožil slovenski državni pravnik slovenske obtožence iz okolice goriške s slovenskimi pričami pred sodniki, večimi slovenščini, v italijanskem jeziku, v katerem se je vršila vsa razprava. To so nezdrave, nepostavne razmere, ki nasprotujejo obstoječim zakonom in naredbam. Zato je govornik zahteval, naj minister ukaže državnemu pravdništvu, da bo tožilo Slovence v slovenskem jeziku.

Zapovedati je pa tudi preiskovalnim sodnikom in sodnikom sploh, naj se držijo naredbe z dne 15. marca 1862, ker se je morejo držati. Temu se pa v Istri splošno nasprotuje, kjer se piše vse italijansko ali nemško. Na Goriškem sestavljajo sodniki, rojeni Slovenci ali zmožni slovenščine, s slovenskimi obtoženci in pričami nemške ali italijanske zapisnike ter zakrivilajo italijanske obravnavne in nepotrebitno tolmačenje, ki je sodstvu v kvar ter združeno s stroški.

Goriško okrožno sodišče je tolmačem tako vajeno, da jih rabi, kjer bi jih nikdo ne pričakoval. Nedavno sta se tožila urednika dveh slovenskih listov radi člankov, katere sta bila objavila v svojih listih drug proti drugemu. Ker sta se poravnala, ni

Zares se tvoje delo imenuje.
Pogúm! sam sebi zvest Slovenec bodi,
In stal ne bodeš zadnji med narodi.

Zaceli s časom se globoka rana,
Srcá nam spolnijo se gorke želje:
Spet, lepša, stala bela bo Ljubljana,
Ponos Slovencu, dika in veselje,
Pokrajinam slovenskim vsem svetišče,
Vsem rodoljubja sveto bo ognjišče.

Oj skloni kvišku spet se, draga mati,
Slovenija, očí povzdigni solzne svoje;
Glej, mir in sprava zopet je med brati,
Nesreča zdrúžila je sine tvoje;
Ne le za zdaj! Gorjé njegovi duši,
Kedor med brati mir nam zopet ruši!

Ljubezen brate nas pri delu druži,
Ljubezen, ki slabosti prizanaša;
Po svoje vsak naj domovini služi,
Kaj trud rodil bo njemu, naj ne vpraša:
Če ni celó med rodnimi je brati,
Kje hočemo ljubezni še iskat?

Pod kládivom utrdi se železo,
Vjunači, ne upogne nas nesreča;
Sklenimo novo med seboj zavezo,

prišlo do obravnav pred porotniki. Mej tem je pa okrožno sodišče dalo prevesti obtožnici in vse građivo, na katero sta se naslanjali, in ki je bilo izključno slovensko, v italijanski jezik po tolmaču, ki je za to računal par sto goldinarjev. Vprašam: kdo naj plača te stroške? Okrožno sodišče zahteva plačilo od onih, ki sta se tožila. Po kaki pravici? In kako pride po drugi strani do tega, da se državi zaračunijo toliki stroški, državi, ki priznava ravno-pravnost vsem narodom v šoli, uradih in v javnem življenju?

Ker so dani na Primorskem, posebno na Goriskem, vsi pogoji, da se more izvršiti naredba z dné 15. marca 1862, zahteva poslanec, naj razategne c. kr. vlada naredbo z dné 9. septembra 1867, veljavno za vojvodino Kranjsko, ki se je razširila z naredbo z dné 18. aprila 1882 na okrožno sodišče Celjsko ter na sodne okraje s slovenskim ali mešanim prebivalstvom na Koroškem, tudi na ozemlje deželnega nadsodišča Tržaškega.

Jednako žalostne razmere pri porotnih in drugih sodiščih so na Koroškem. — Iz službene liste porotnikov za prvo letošnje zasedanje v Celovcu je razvidno, da izmej 36 porotnikov in 9 namestnikov je samo jeden popolnoma zmožen slovenskega jezika, dva pa toliko, da se moreta zgovoriti. Tu je neobhodno potrebno, da se rabi tolmač; in na tak način se sodi pravica dobrí tretjini koroškega prebivalstva. Ni mogoče zamolčati pri tej priliki kričeč slučaj, ki se je prigodil pred porotniki v Celovcu meseca decembra preteklega leta. Na zatožni klopi je sedela neka Frančiška Žerjav, obdolžena, da je umorila dva svoja moža; zmožna je samo slovenskega jezika. Klicanih je bilo okoli 70 prič, čiste slovenske korenine, katerih samo štiri razumejo tudi nemški. Tožbo je zastopal državnega pravdnika namestnik, ki ne уме nobene slovenske besede. Kot tolmač je služil pisar Wedan, česar tolmačenje je opetovano popravljaj jeden izmej sodnikov. Obtoženke in prič niso tedaj umeli ne tožitelj, ne porotniki, in vendar je tu šlo za veliko, namreč za življenje. K sreči je bila obtoženka oproščena.

Velika sila, naša moč je veča:
Ne dajmo se! stojimo hrabro v boji,
Pogum, na delo spet, rojaki moji!

Na Dunaju, 10. maja 1895.

Jos. Stritar.

Pêle-mêle.

Hladnokrvna preudarnost je kaj redka, dasi jako koristna lastnost. Malo je takih, ki ne pridejo nikdar v zadrgo, naj se zgodi karkoli, takih, ki vedo na vsako vprašanje primerno odgovoriti.

Vzgled takega treznega moža je tisti krojač, kateri se je pri neki veliki slavnosti slučajno sešel z nekdanjim sošolcem in dobrom prijateljem, kateri pa je imel srečo, da je postal minister.

Spoznała sta se na prvi pogled in se primerno pozdravila. Krojač z iskrenim veseljem, minister z milostno dobrohotnostjo. Krojaču ni ta rezerviranost ministrova prav nič ugajala.

„Kaj pa ste prav za prav postali,“ vprašal je minister z malo ironičnim usmevom okoli usten.

„Krojač,“ je odgovoril nekdanji sošolec.

„Jaz pa minister,“ reklo je oni s posebnim naglasom.

Ta oholost je krojačevi potrežljivosti in poniznosti naredila konec. Sarkastično je reklo: „Eks-

Tako postopanje obsoja se samo po sebi in pričakovati je, da si gospod minister izprosi poročilo o tej obravnavi. Kar se mora zahtevati s stališča človeka vrednega pravosodstva na Koroškem, je pred vsem to, da se nemudoma odredi za sestavljanje letnega imenika porotnikov to, kar se je že odredilo za Primorsko, da se namreč jemljejo mej porotnike izmej sicer sposobnih mož taki, ki umejo oba deželna jezika. Ni dvomiti, da bi se to moglo dosegči brez posebne težave, kajti samo v Celovcu bi se našlo skoro dovolj ljudij, ki razumejo in govorijo oba deželna jezika. Pri tem bi bila država še v tem na boljšem, da ne bi jej trebalo plačevati potnine porotnikom ki bivajo v Celovcu.

Pa ne samo pri porotnih, ampak tudi pri drugih obravnavah se nahaja to večno in nadležno tolmačenje. Razen imenovanega Wedana je tudi neki Furlan, ki posluje kot tolmač pri celovški sodniji. Njegova prevzvišenost gosp. minister naj si dá natančneje opisati preteklost teh mož, ker se pripovedujejo o njih reči, ki se ne ujemajo z važnim mestom, katero zavzemata v pravosodstvu na Koroškem.

Tu imam, pravi poslanec dalje, v prepisu zapisnik neke obravnave, v katerem je pisano (bere): „Ker so zatoženec in vse priče samo slovenskega jezika zmožni in sta od obtoženca izbrani zagovornik in votant sodniški pristav H., slovenskega jezika nezmožna, pritegne se obravnavi prispešeni tolmač Furlan“. Ako si obtoženec izbere zagovornika, ki ga ne razume, je to tako čudno, vendar obtoženčeva stvar; če pa votant ne razume obtoženčevega jezika, je to zadeva sodniškega predsednika, na kar se gospod minister s tem opozori.

Zgoraj omenjena naredba z leta 1862., izdana za deželni nadšodišči v Gradcu in v Trstu, določuje, da z obdolženci in pričami, ki so samo slovenskega jezika zmožni, treba sestavljati zapisnike v slovenskem jeziku, ali pa treba vsaj odločuječe izpovedbe zapisati v tem jeziku. Dalje določuje, da v takih slučajih treba, da so sodniki in osobe državnega pravdništva popolnoma zmožni jezika, ki ga govoré obdolženec in priče, da se more v tem jeziku tudi obravnavati. Jednake določbe ima gledé zapisnikov o prisegah; dovoljuje, da se rabijo slovenske tiskovine in pečati ter nalaga, naj se vzprejemajo in rešujejo vloge, pisane v slovenskem jeziku. Naredba z dné 20. oktobra 1866 pravi, da one določbe veljajo ne le v kazenskih, ampak tudi v civilnih zadevah. Mej tem, ko je naredba z dné 15. marca 1862 ukazovala, naj se vse ono, kar je navedeno, in drugo, česar govornik ni posebej omenil, izvršuje „po mogočnosti“, odločujeta naredbi z dné 9. septembra 1867 in 18. aprila 1882, da naj se to vrši brezpogojno, ker so že postavljeni pogoji, ki so k temu potrebni.

Kakor v Istri in večinoma na Goriškem, tako se tudi na Koroškem ti ukazi ne izvršujejo. Gospod minister naj ne zahteva, da naj se mu navedejo posamezni slučaji. Na Koroškem se sploh noben zapisnik ne piše v slovenskem jeziku. Registratura priča o tem. In to

celanca, verujte mi, jaz bom dlje krojač kakor vi minister.“

Za časa navzočnosti našega dobrega cesarja je bila večkrat prilika prepričati se, da je v našem mestu več ljudij, katere že pogled na najvišjega gospoda spravi v največjo zadrgo. Ne govorim o dostojanstvenikih z zlatimi ovratniki in lepimi sabljicami, katere je bil pred prihodom cesarjevega vlaka gospod baron Hein razpostavil na peronu kakor „soldatke“ na lesenihi deščicah. Ta „cercle“ je zmiraj nervozan, čim menj zvezd, tem večja razburjenost pri pogledu na več zvezd — kaj li na cesarja samega!

Pripoveduje se pa, da je cesar v bolnici vprašal nekega bolnika, kako je prebil potres.

Siromaka so cesarjeve preljubezne besede tako omamile, da gotovo ni vedel, kaj govor, ko je rekel: „Velečanstvo, mene je potres materijelno in moralično uničil.“

Na nekem drugem mestu je cesar z dobrohotno prijaznostjo vprašal nekega društvenega funkcionarja: „Kako dolgo obstoji že Vaše društvo?“ Dotični, z ogovorom odlikovani funkcionar se je krepko odrezal: „Že od nekdaj, Velečanstvo!“

Ko bi bil presvetli cesar še kaj dlje časa ostal v Ljubljani, bi bil morda še kak tak odgovor slišal.

po preteklu 33 let, odkar je bila izdana naredba, in skoro 30 let potem, ko se je v Avstriji proglašila ravnopravnost vseh narodov, in to nasproti dobrati tretjini prebivalstva, ki plačuje državi davek v denarju in krv.

Navedene naredbe dovoljujejo, oziroma zapovedujejo, rabo slovenskih tiskanic za slovenske okraje. Slovenski zastopniki so se opetovano pritožili, da se naredbe v tem oziru ne izvršujejo. Gospod minister je lani obečal, da ponovi ta ukaz, in ni dvomiti, da je to storil. Prosim pa, naj se gospod minister prepriča, da je njegovo prizadevanje ostalo brez uspeha. Sodnije delajo letos, kakor lani in kakor prej, drugače na Kranjskem, drugače na Štajerskem in Koroškem, dasi veljajo povsod iste naredbe. Tako postopanje ne koristi pravosodju, marveč je ovira, ako mu celo ne škoduje.

Predno sklenem, pravi dalje poslanec, naj mi bo dovoljeno, da omenim dve stvari, kateri sem bil sprožil že lansko leto o priliki, ko se je razpravljal proračun pravosodnega ministerstva.

Točko 27. cesarskega patentu z dne 7. avgusta 1850 določuje, da naj višji sodni in kasacijski dvor naj izdaja svoje razsodbe v nemškem in v tistem jeziku, v katerem se je vršila obravnavava v prvi inštanci. Glede na pritožbe, ki se vlagajo v slučajih ki so se obravnavali v prvi inštanci v slovenskem jeziku, se ne izvršuje navedena točka, dasi velja omenjeni patent že 45 let in je bil izdan, predno smo imeli znani člen 19. državnih temeljnih zakonov. In vendar bi se dal izvršiti brez težave, ako se postavi v to translator, posebno zdaj, ko je izšla slovensko-nemška juridično-politična terminologija s prijazno sopomočjo gospoda pravosodnega ministra, kateremu se na tem srčno zahvaljujem. Lani je gospod minister priznal opravičenost moje zahteve ter obečal, na to delati, da se postavna določba izvrši. Rad bi vedel, ali se je v tem oziru kaj zgodilo. Skoro dvomim o tem, kajti še lansko jesen se je prigodilo, da se je izdala na slovensko pritožbo italijanska rešitev.

V nekaki zvezi s to zadevo je čudna navada deželnega višjega sodišča v Gradcu, ki izdaja svoje razsodbe v slučajih, ki so se v prvi inštanci obravnavali v slovenskem jeziku, le v nemščini ter nalaga sodnikom prve inštance, naj izdajajo strankam tudi slovenske prevode. Ti prevodi nimajo nikake postavne veljave, ker jim manjka postavni podpis predsednika višjemu sodišču in še jednega uradnika tega sodišča. Ti prevodi nalagajo tudi nepotrebnega truda sodnikom prve instance ter jim dajejo priliko, da skušajo kolikor mogoče odrivati slovenski jezik že v prvi inštanci, da se izognejo sitnemu delu morebitnega poznejšega prevajanja. Tudi tej neprilčnosti bi se dalo v okom priti, ako bi se postavili potrebni translatorji. Slovenski poslanci so se o tem že pogosto pritoževali, a žal, do zdaj brez uspeha.

H koncu naj omenim še dve zadevi lokalnega pomena za Goriško Prostori, v katerih se nahajajo v Gorici okrožno in okrajno oziroma mestno delegovano sodišče ter okrajni zapor, so premajhni,

Sicer pa naši ljudje niso vedno v taki zadrugi za pravi odgovor, kakor so bili v teh urah.

Prav opoldne pred cesarjevim obiskom je vrl mož, ki je bil z dežele prišel v Ljubljano — v cilindr in belih rokovicah! — da vidi cesarja, šel v Maličev hotel in vprašal natakarja, kaj je dobiti jesti. Vprašal je seveda nemški in natakar mu je z običajno natagarsko naglico naštel, kar je dobiti: „potage printaniere, à la Julienne, fricandeau de veau, avec croquettes des pommes de terre, rissole de boeuf . . .“

Naš znanec ga je nekaj časa mirno poslušal, potem pa povsem ravnodušno rekel: „Prinesite mi, kar je bržolicam najbolj podobno.“

Mož si je torej znal pomagati, kakor tudi naš deželni predsednik.

Bilo je te dni ponoči, ko me je pot pripeljala v Gradišče. Previdno sem mej postavljenimi tramovi korakal proti nunski cerkvi, ko zapazim, da se premikata proti meni dve osebi. Po sredi razmocenice ceste je sigurno stopala visoka vitka dama, poleg nje pa nekoliko manjši gospod s — svetilnico v roki. Ko sem prišel do nju, sem spoznal, da je nosilec svetilnice — deželni predsednik baron Hein.

Kak drug gospod na tej stopnji bi bil morda svojega strežaja pozval, naj nosi pred njim in njegovo gospo svetilko, da pa gospod baron Hein

nezdrevi in nevarni, v starih poslopijih, ki se lahko vsak čas poderejo. Visoka vlast naj skrbi torej, da pripravi za časa potrebnih prostorov za imenovane zavode, o katerih se vršijo posvetovanja in dela načrti že mnogo let.

Slednjič posivljem visoko pravosodno ministerstvo, naj pregleda uradne daje (Distanstabellen), po katerih se ravna okrajno sodišče v Kanalu. Te daljave so krive in sicer na škodo plačujočega ljudstva. Take krive daljave nahajajo se pa tudi v Cerknem in morda še v katerem kraji na Primorskem. Te daljave so krive, da stroški za komisije, ki so že itak veliki, presegajo pogosto vsako pravo mero.

Poslanec Klun je poudarjal potrebo, da se zida sodniško poslopje v Ljubljani, posebno zdaj, ko je verskemu zalogu pripadajoče poslopje, v katerem se je nahajalo deželno sodišče, vsled potresa tako poškodovano, da se bo moralno porušiti. Morebiti bi se dala stvar tako uravnati, da bi justična uprava kupila podrtijo ter tam sezidala novo poslopje. Priporočal je, naj bi se zboljšale plače učiteljem vjetnišnicah, a ob jednem tudi duhovnikom, ki imajo tam težaven posel. Vprašal je dalje, kaj namerava vlast s poslopijem na Gradu, ki je silno poškodovano, ter omenil, da samostansko poslopje v Zatičini bi se dalo z malimi stroški prirediti za kaznilnico. Slednjič je vprašal, kako daleč je dospelo vpražanje o pridobitvi posebnega poslopja za okrajno sodišče v Litiji.

Minister Schönborn je odgovoril, da vladi je na tem, da se zboljšajo plače učiteljem in duhovnikom v kaznilnicah, ali do zdaj da so na poti finančne ovire. Vsled potresa in po njem povzročene škode bo treba v Ljubljani raznih novih stavb; pri tej priliki se bo vlast ozirala na sprožene misli.

Z ozirom na imenik porotnikov pri okrožnem sodišči v Rovinji je omenil minister, da načelo justične uprave, ki glede na to, da se pridobi kolikor mogoče porotnikov, zmožnih več jezikov, je popolnoma opravičeno, da pa ni v ministrovci moči v posameznih slučajih ukazati poprave, ker imenike sestavljajo avtonome neodvisne komisije, in ker ta zadeva spada pod navadno judikaturo. O jezikovnih razmerah v Primorju in na Koroškem ni odgovoril ničesar. Zato je pa poslanec Rainer, ki je pozneje dobil besedo, izjavil, da zahteve dr. Gregorčiča z ozirom na Koroško ne odgovarjajo dejanskim potrebam, ter je priporočal, naj se ohranijo sedanje navade pri sodnijah na Koroškem.

Katastrofa

Nova sunka.

Noč po noči sta bila dva a jako rahla sunka.

Darila.

Mestnemu magistratu ljubljanskemu došla so nadalje sledeča darila: Gospoda Milan Čepović, ravnatelj realke v Tomsku na Ruskem in Edvard Oesterreicher v Zagrebu 200 gld.; tvrdka Posnansky & Strelitz na Dunaju (po tukajšnji tvrdki

Dalje v prilogi.

tega ni storil, to svedoči, da je na najboljši poti — popularnosti.

Ko bi bil jaz osebno znan z gospodom baronom Heinom, vprašal bi ga: „Povejte mi, kaj ste si mislili takrat, ko je cesar prikuhni v Trnovem milostno poohvalil požrtvovalno delovanje Vaše gospe soproge in ostalih dam, pa se je tedaj neka gospa v zadnji vrsti z nemogočim klobukom oglašila, ne da bi jo bil kdaj kaj vprašal, ter vmes nemški zaklicala: „Ja, ja, delujemo po svetlem vzgledu gospe baronice!“

Tak nezamoren vzklic pa vendar dokazuje, da ima ženstvo več poguma, nego li moštvo, razen tistega v nemških šolah popačenega štajerskega Slovenca, ki se je te dni ponudil nekemu ljubljanskemu odvetniku za koncipijenta, pišči mu:

„Jaz podpisani . . . sem eden, ki bi se rad udeležil kot koncipijent. Sem več v sloveniji in v nemčini in sem od višjih šol učen in prakticiran za vsaki urad.“

To ni jezikovna šola, to je resnica in zagovorniki obljubljene utrakovistične gimnazije celjske se v podporo svoje zahteve in kot dokaz, kako se uči materni jezik slovenske mladine v srednjih šolah na Spodnjem Štajerskem, lahko sklicujejo na to klasično ponudbo.

Osamelec.

F. P. Vidic) 100 gld.; gospod Ivan Kos, trgovec v Petrogradu, (po gospej Mariji pl. Bleiweis v Ljubljani) 500 gold.; gospod J. Lozar v Ljubljani: za tvrdko Maks & Salo Zerkowitz na Dunaju 10 gld. in za tvrdko F. L. Schrotter v Bensenu 10 gold.; uredništvo časopisa „Neues Wiener Tagblatt“ nadaljnjo zbirko 17 gld.; administracija „Narodnih Novin“ v Zagrebu nadaljnjo zbirko 47 gld.; administracija časopisa „Narodní Listy“ v Pragi nadaljnjo zbirko 298 gld. 28 kr.; uredništvo časopisa „Naše Hlasy“ v Češkem Brodu zbirko 13 gld. 55 kr.; g. dr. Ivan Klasinc, odvetnik v Gradcu, zbirko 12 gl.; mesto Žižkov pri Pragi zbirko 464 gold. 92 kr.; mestni zastop v Žižkovu 200 gld.; županstvo v Hlubočepih na Češkem 20 gld.; okrajni odbor v Časlavi 100 gld.; okrajni odbor v Plznu 300 gld.; hranilnica v Jägerndorfu 100 gld.; bralno društvo v Krškem kot čisti dohodek v to svrhu prirejenega koncerta znesek 300 gld.; pevsko društvo „Dvojnice“ v Bjelovaru kot čisti dohodek v to svrhu prirejenega koncerta znesek 237 gld. 50 kr.; gospod Jindřich Tesánek, starosta v Berounu zbirko 16 gl.; županstvo mesta Reke nadaljnjo zbirko 3800 gld.; tvrdka D. Schwarzmann & Comp. na Dunaju (potukajšnji tvrdki Gričar & Mejač) 20 gold.; gospod Josip Gruber, pekovski mojster v Opatiji, vnovič 2 vreči kruha.

Uredništvo našega lista so poslali: G. dr. Bogdan Bradaška v Djakovu 180 gld., kot čist dohodek zabave, katero je priredil odbor „mlade gospode“ na korist po potresu prizadetim Ljubljancam. — Županstvo trga Vransko (po g. Schwentnerju) 130 gld. in sicer 80 gld. zložili tržani na Vranskem, 50 gld. pa je dala posojilnica vranska; polovica naj se porabi za Ljubljano, polovica za okolico. Gg. dr. Viljem Zucker in dr. Sigmund Grab, odvetnika na Dunaju 20 gold., (po gosp. dr. Alf. Mosché-tu). — G. Ivan Oražen, medicinec na Dunaju 5 gld. 80 kr. nabранo v dijaški družbi z obljubo, da pošljejo še drugi nabiralcii. — Skupaj 335 gld. 80 kr.

Komis. pregledovanje poslopij.

Glasom komisijskih zapisnikov mora se nadalje podreti: prvo nadstropje, eventualno cela hiša Regine Paulier (prej Možekova hiša) v Poljskih ulicah št. 4.; dvonadstropni trakt pri Ane Maierjeve hiši na Bregu št. 16; celo hiša Fr. Štrukla na Francovem nabrežju št. 7.

K 25letni davčni oprostitvi novih stavb.

Hišni posestnik g. M. Kunc oglasil se je v včerajšnji številki „Slov. Naroda“ proti nujnemu — v mestnem zboru soglasno vzprejetemu — predlogu glede 25letne davčne oprostitve vseh novih stavb brez izjeme, katere se v Ljubljani postavijo do dne 31. decembra 1900. Obžalujoč, da je gospod Kunc priobčil protest proti temu, za razvoj našega stolnega mesta in za blaginjo trgovstva in obrtništva tako važnemu predlogu, štejem si v dolžnost izpodbiti njegove nazore.

Pred vsem bodi konstatovano, da še nikdo ne ve, kakšno stališče misli vlad a zavzeti v tej zadevi. Gospod Kunc so torej moti, ako misli, da je sklep mestnega zbora obrnen proti nameram vlade. Ta sklep ni nič drugač, ko ponovitev mojega nujnega predloga, ki je bil soglasno vzprejet v mestnega zbora izvanredni seji dne 19. aprila t. l. Ponovitev pa je bila potrebna, ker bud getni odsek državnega zbora priporoča vladu veliko manje, za katero „manje“ se ogreva tudi gospod M. Kunc.

Meni je znano, kje ima izvor mnenje, katero je poročevalc budgetnega odseka zastopal v državnem zboru dne 4. t. m. in vem tudi, kakošne koristi se imajo varovati, ako si osvoji tudi vlast to mnenje. Naj mi gospod Kunc verjame, da to niso pred vsem koristi mesta. Bilo bi pa silno malenkostno, ko bi v sedanjih žalostnih razmerah merodajni faktorji ne imeli pred vsem pred očmi tega, kar morejo koristiti mestu v celoti.

Gospod Kunc povzpel se je v svoji gorečnosti celo do trditve, da bi davčna oprostitve, kakor še mestni zbor, bila za Ljubljano potres št. 2. Kako silno pretiravanje tiči v teh besedah! Res je, da vsled 25letne davčne oprostitve zadobe zemljišča, na katerih so stala vsled potresa poškodovana poslopja, večjo vrednost, ko ostala stavbišča; ni pa res, da bi vsled 25letne davčne oprostitve za vse nova poslopja ta razmera se kolikaj spremenila. Stara stavbišča ohranijo še vedno razmeroma veliko večjo vrednost, ker imajo — in to je menda

iz nemar pustil gospod Kunc — njihovi lastniki pričakovati od države izredne podpore in brezobrestnega posojila. Skrb vsacega, komur je blagor našega mesta pri srci, naj tedaj bode, opozarjati posestnike sedanjih porušenih hiš na to prednost, katero imajo njihova stavbišča in ne begati jih s praznim strahom. To je tembolj potrebno, ker se namerava tuja spekulacija polastiti teh prostorov. Mestni zbor, ki je svoj sklep dobro premislil — dasiravno mu gospod Kunc očita ravno nasprotne — mislil je že tudi na to in prav veselilo ga bode, ako ga gospod Kunc s svoje strani podpira s poučevanjem in dejanskim razmeram primernim pojasnjevanjem.

Ako se 25letna davčna oprostitve — kakor želi mestni zbor — raztegne na vse nove stavbe, ki se dovrše v neki omenjeni dobi, bode se — to je res — nekoliko živahnje razvila stavbena obrnost. Tega pa mora vendar želeti vsakdo, ki pozna naše razmere in ki želi, da se kmalu odpravi kriza, ki je vsled potresa nastala mej trgovci in obrtniki Ljubljanskimi. Ali ni nenačrno, ako premožni ljudje kupičijo svoj denar v hranilnici v tem, ko tako silno nedostaje stanovanj, kakor jih je v Ljubljani pred potresom? Če že prej ni bilo mogoče tega denarja spraviti v cirkulacijo, naj se vsaj sedaj skuši izvabiti ga iz skrivališč na stavbišča sedaj, ko bode stanovanj še veliko bolje nedostajalo, ko pred potresom. „Stavbene besnosti“ se jaz v Ljubljani ne bojim; pri nas ni polja za nenačrno spekulacije. Pač pa se bojim one polževe počasnosti, katero nam prerokuje gospod Kunc sam, veleč: „da se v petih letih niti to pozidalo ne bude, za kar je prostora na sedanjih stavbiščih“. Za Boga! in toliko časa bi on imel srce pustiti Ljubljansko prebivalstvo, ki ni tako srečno, da bi se štelo mej hišne posestnike, v barakah in šotorih, obrtnike in trgovce v začasnih delalnicah in prodajalnicah, ali celo brez njih! Ne! Te nenačrne razmere želi odpraviti mestni zastop in tudi vlada — tako vsaj upam po izjavah cesarjevih in ministrovih — se ne bude mogla ubraniti spoznanju, da je novega čilejšega stavbenega delovanja v Ljubljani neobhodno potreba. Lepša in večja vzrasti bela Ljubljana po potresu! To bodo želja, bodo prizadevanje vsacega, ki ljubi to mesto in želi njega povzdigo. Skrb gospoda Kunca, da bi „stara zgodovinska Ljubljana ostala na veke zapuščeno malovredno mesto“, da se primerjati z uvaževanji nekaterih pesimistov, ki so takoj prvi dan po potresu ugibali, ali bi ne kazalo prostor mej Golovcem in Šišenskim vrhom popolnoma opustiti ter sezidati novo Ljubljano na Vrhniku ali v Kranji.

Jedno bi se — ako se vlada postavi na stališče mestnega zpora — moglo zgoditi, dasi jaz v to ne verujem. Mogle bi se namreč nekoliko znižati one eksorbitantne cene, katere sedaj zahtevajo hišni posestniki za stanovanja. To pa bi bilo le v korist obrtnikom, ki po veliki večini niso hišni posestniki, trgovcem, uradnikom, delavcem in vsem ostalim 26.000 prebivalcem, kajti vsaj toliko jih moramo štetiti, da ne pripadajo rodbinam hišnih posestnikov.

Ako se preudari vse to, ne bodo težko uganiti, čepravo stališče je za mesto koristnejše, ali mestnega zpora, v katerem — mimogrede bodo rečeno — sedi tudi nekoliko — a ne pretesnosrčnih — hišnih posestnikov, ali g. Kunčevu.

Ivan Hribar.

Za hišne posestnike.

Strokovnjak v stavbinskih stvareh, ki si je natančno ogledal skoro vse po potresu poškodovane hiše, nas je opozoril na kaj važno stvar. Konstatoval je namreč, da so nekatere močno zidane hiše bolj poškodovane, kakor poleg njih stoeče in razmeroma manj solidno zgrajena poslopja. Po mnenju tega strokovnjaka je temu vzrok način zidanja. Naša opeka, zlasti vrhniška, je večinoma izvrstna, ali da se veže, treba jo je močiti. Vrhniško opeko je treba zelo močiti, drugo razmeroma manj, vsako pa seveda z ozirom na temperaturo. Laški zidarji se močenju opeke zelo upirajo in tudi stavbeni mojstri jez iz ozirov na njih osebne koristi niso naklonjeni. Kako koristno pa je močenje opeke, se vidi pri mestni vojašnici. To poslopje ni skoro nič poškodovano, dasi so trpele vse okoli njega stoeče hiše. Poškodovano pa zategadelj ni, ker je pri zgradbi mestni stavbni nadzornik ostro pazil na to, da se je opeka močila, četudi se mu je radi tega bilo vsak dan prepirati s stavbenim mojstrom.

To isto se vidi tudi pri drugih novejših poslopijih. Koder je dež premočil opeko, tam niso stavbe trpele, koder pa se to ni zgodilo, tam so lani pod streho spravljene stavbe vsled potresa silno razrušene, ker se nezmočena opeka ni zadosti vezala. Hišni posestniki naj torej v svojem interesu pazijo, da se bo opeka močila.

Hišni posestniki, pozor!

Spekulacija polotila bi se rada tudi naše nesreče. Kakor naznajo inserati v raznih listih, ustanovil se je na Dunaju anonimen konsorcij, „kateri kupuje in vporablja“ po potresu poškodovane hiše v Ljubljani — „vporablja“ seveda v svojo korist. Brezvonomo je to špekulacija, ki si ne upa z imenom na dan. Zatorej naj bodo hišni gospodarji previdni, da ne postanejo žrtva špekulacije! Permanentni odsek občinskega sveta je v sinočni svoji seji po predlogu obč. svet. Hribarja sklenil, naj mestni magistrat hišne gospodarje s posebno okrožnico na to nevarno špekulacijo opozori z dostavkom, da imajo za popravo, odnosno za zopetno zgradbo porušenih hiš pričakovati izdatne podpore, odnosno brezobrestnega posojila, in da bi torej bilo prenagljeno, prodajati hiše posebno sedaj, ko ni pričakovati ugodne cene. Če bi pa ta ali oni hišni gospodar vendor-le hotel prodati svojo hišo, na znaninaj to v prvi vrsti mestnemu magistratu, ki bode posredovanjem projektovane stavbinske banke skrbel za to, da se doseže vsaj primerna cena. Na ta način bode tudi mogoče delovati na to, da hiše ostanejo v domačih rokah. Ob jednem povabil bodo magistrat v omenjeni okrožnici hišne gospodarje, naj mu naznanijo, je li reflektujejo na podporo, odnosno brezobrestno posojilo, in v koliki meri. — Iz tega je pač razvidno, da bode mestna občina kakor tudi vsi drugi merodajni faktorji slihišnim posestnikom kolikor mogoče na roko in da torej pač ni povoda, da bi se hiše nepremišljeno prodajale.

Znižana vožnina na južni železnici.

Južna železnica je dovolila tistim neimovitim, v Ljubljani bivajočim osebam, katere nimajo stanovanja in so Ljubljano povsem zapustili ali le zunaj nje prenočujejo, pa pridejo po svojih opravilih vsak dan v mesto, znižanje vožnine za 50% za čas do konca julija t. l. za progo Ljubljana-Zidani most in Ljubljana-Št. Peter za vožnjo v tretjem razredu. Kdor se želi voziti po znižani ceni, se mora izkazati z legitimacijo mestnega magistrata.

Ljudska kuhinja.

Dne 10. maja se je v ljudski kuhinji razdalj 765 porcij postnih jedij.

Hvalevredna požrtvovalnost.

Tukajšnji fotograf g. Josip Armič, je v svojem ateljeju na Marije Terezije cesti (dr. Staretova hiša) ves čas potresne dobe imel brezplačno čez noč okoli 20 deložirancev, kar je gotovo vse hvale vredno. — Slovensko bicikliško društvo „Ljubljana“ je bilo tako prijazno, da je raznim rodovinam dalo na razpolaganje svojo dvorano.

Nasledek potresa.

„Agramer Tagblatt“ piše, da se je nabralo novo jezero vsled znižanja zemeljskega površja meje Plaški in Jesenicami blizu Plitviških jezer. Jezero je 10 km dolgo in 50 m globoko ter baje še vedno narašča.

Metlika za Ljubljano.

Metliški pevci so priredili pretečeno nedeljo koncert na korist Ljubljani. Koncert je izvrstno uspel in je dal 106 gld. čistega dohodka.

Tržaško moško pevsko društvo

priredi tekom tega meseca koncert v korist po potresu prizadetemu prebivalstvu Kranjske. Veselica, katero je priredil komité dam v Sežani pod načelninstvom gospe Marije Polleyeve dne 5. t. m., je donesla 225 gld. čistega dohodka.

Srbija za Ljubljano,

Iz Belega grada došlo je poslancu Iv. Hribarju poročilo, da se takoj po prihodu kraljice Natalije začne v velikem štalu akcija na korist Ljubljani. Inicijativo za to dala je „gradjanska kazina“. Ustanovil se bode poseben odbor pod predsedstvom bivšega ministra, profesorja velike škole dra. Vesniča. „Novinarsko udruženje“ obljudilo je sponoviteljem odbora najkrepkejo podporo.

Monakov za Ljubljano.

V Monakovu se je sestavil komité za predelitev koncerta v korist po potresu prizadetemu ljubljanskemu prebivalstvu. Na čelu komiteju stoji knez Wrede, avstro-ugarski poslanik v Monakovu.

Iz kamniškega okraja se nam piše: Te dni sem imel priliko ogledati si grozna opustošenja, katera je provzročil velikonočni potres v nekaterih krajih kamniškega okraja. Poškodbe v Mengišu in v Vodicah so najhujše. Tu je videti mnogo popolnoma udrtih stropov in obokov, pod katerih razvalinami je bilo zasuto mnogo otrok, katere pa so vse rešili in na srečo ni bil nobeden človek težko poškodovan. Pač pa je bilo ubito več živine po hlevih. Na res čudovit način je bilo zasutih v g. Staretovi pivovarni v Mengišu šest hlapcev. Udrli se je obok, a nobeden ni bil ubit, ker so postelje stale tako, da so glave bile ob steni in jih je podajoče kamenje le opraskalo po nogah. Tudi v drugih hišah, tako pri M. Jenčiču sta bila zasuta domaći sin in hčerka, a še pravočasno rešena. Pri Leberju je bilo zasutih pet otrok, katere so rešili, g. Streta hlapci, ko so sami odšli smrtni nevarnosti. V Vodicah so poškodovanja strahovita in je tamošnje revno prebivalstvo res hudo prizadeto, ker je razrušenih okoli 30 hiš in ubito mnogo živine. Ako kje, so izdatne podpore potrebnii prebivalci teh dveh poleg Ljubljane morda najbolj prizadetih krajev, na katere opozarjam dobroljive darovalce milodarov, da se jih posebno spominjajo. Iz obilih dohajajočih podpor naj se primeren del obrne v olajšanje bede v Mengišu in v Vodicah, kajti potreba je tukaj zares izredno velika.

J. N.

V Ljubljani, 11. maja.

Volilna reforma. Poročilo časopisov, da je pododek že končal svoje delo, torej ni bilo resnično. Najbrž je kateri teh desetih tajnih svetnikov kakšnega časnikarja malo nalagal. Upajo pa, da bodo z delom kmalu pri konci. To upanje pa imajo že mesece in meseče, a vedno ostaje le upanje. V pododek je odsek za volilno reformo izvolil namesto Dipaulija Lupula. Število je torej zopet popolno. Lupul je pa že pri izvolitvi izdal neko izjavo, ki morda mnogim ni prav ugajala. Rekel je, da stopi sicer v pododek, a hoče si pa ohraniti popolnoma svobodne roke. Tacega pa v pododsek ne bodo mogli rabiti, kakor niso mogli Dipaulija. Delovanja to pač ne bode pospešilo, da je v odsek zopet jeden prišel, ki že naprej napoveduje, da se nobenemu ne ukoni in katerega ne bodo mogli plemenitaši po svoje obdelati. Poleg tega izvemo, da bode baron Widmann izdelal poročilo pododsekovo, ko bode ta končal svoje obravnave. Widmann je levicar in to pač jasno kaže, po katerem kopitu bodo prikrojeni pododsekovi sklepi.

Dipaulijeva interpelacija. Kolikor izvemo, je bil v izvrševalnem koaličnem odboru jako buren razgovor o Dipaulijevi interpelaciji. Interpelacije zagovarjala nista niti člana Hohenwartovega kluba grof Hohenwart in grof Deym, a menila sta, da se to koalicije nič ne tiče, posebno ker je vodstvo konservativnega kluba ni podpisalo. Levičar dr. Russ je pa z vso odločnostjo branil nasprotne nazore. On misli, da se je s to interpelacijo rušila podlaga koalicije. Če so Dipauli in somišljeniki v koaliciji, ne smejo staviti tacih interpelacij, dokler se ne dogovore z drugimi strankami državnozborske večine. Dr. Russ je popolnoma resno dal razumeti, da levicarji izstopijo iz koalicije, ako se bode pustilo Dipauliju in somišljenikom, da bodo delali politiko na svojo roko. To je pomagalo. Hohenwart je obljubil, da bode njegov klub sklenil, da se o odgovoru na Dipaulijevu interpelacijo v zbornici ne bode razgovarjalo, da bodo tudi interpelantje se z odgovorom zadovoljili. To se je tudi zgodilo. Ves dogodek nam kaže, da imajo v koaliciji odločilno besedo levicarji.

Postopanje nuncijs Agliardija. Mi smo že izrazili misel, da zadeva glede postopanja nuncijs Agliardija še ne bode tako hitro končana. Vidi se, da smo imeli prav. Nekoliko sam nuncij skrbi, da se nanj ne pozabi. To, da se baš v nuncijaturi podpisujejo pole, na katerih se podpisovalci izjavljajo proti nazorom ministra unanjih stvari, zmatajo mnogi za nekako demonstracijo nuncijskega proti grofu Kalnokyju. Po našem mnenju bi bilo pač umestnejše, da bi se dotične pole podpisavale kje drugje, in izročile potem nuncijsku. V ogorški zbornici je pa znani kričec Helfy interpoloval, če se je že odpisala pritožba proti nuncijskemu postopanju v Rim. Jeden del skrajne levice hoče siliti vlado, da ne odjenja v tej zadevi. Odgovor na to interpelacijo bode zopet delal baronu Banffyu neprijetnosti. Sedaj bode pač previdnejši in bode skušal dobiti točno

pojasnilo od grofa Kalnokyja. Glavni vihar bode pa seveda šele v delegaciji. Madjari bodo gotovo hudo prijemali grofa Kalnokyja, pa tudi v avstrijski delegaciji utegne kdo spraviti vso zadevo v razgovor, posebno če bi se posrečilo kakega krčanskega socialističkega spraviti v delegacijo.

Zadoščenje nuncijsu. Nekateri konservativni in krčansko-socijalni listi so v člankih zahtevali zadoščenja papeževemu nuncijsu, ker sta grof Kalnoky in Banffy se izjavila, da je kot diplomatični zastopnik prestolj dovoljene mu meje. Iz tega namena so konservativci in krčanski socialisti stavili tudi interpelacije v zbornici poslancev. Kakor pa naši čitatelji posnemljajo iz odgovora v zbornici poslancev, se ni v parlamentu našlo nobeno pravo zadoščenje nuncijsu, in tudi ni mnogo upanja, da bi se doseglo tudi v delegaciji. Zato je pa doljenje avstrijska katoliška stranka izdala poziv, da naj katoliki z odposlanstvji, brzojavi in dopisi papeževi nuncijskemu ali pa s podpisi na pole razložene v nuncijskemu izražajo udanost papeževemu stolu in svojo nevoljo, da se je nuncijsku zgordila krivica. — Posebnega pomena pač to podpisovanje nima, četudi ne dvomimo, da dojde do stvari. Vsa stvar le dokazuje, da katoliške stranke pod koaličnico vlado nimajo posebnega vpliva, in da imajo naposled odločilno nemški liberalci, kar smo mi že večkrat trdili.

Srbija. Ministerstvo se še ni premenilo, ker radikalci nečejo brez nekih pogojev prevzeti vlade. Kristić bode torej še nekaj časa vladati. Vleče pa v Belegradu že ves drug veter. Včeraj je prišla kraljica Natalija v Belgrad. Na kolodvoru so jo pozdravili kralj, ministri, državni svetniki in generali. Kraljica je poljubila svojega sina. Potem je kraljica imela cercle v dvornem čakalnem salonu. Na izrecno željo kraljice so bili dopuščeni prejšnji radikalni ministri in državni svetniki. Kraljico je pozdravil ministerki predsednik Kristić in predsednik skupščine je prečital neko adreso. Kralj je bil jako prijažen z bivšimi radikalnimi ministri, posebno z generalom Grujićem. Kraljica se je mej veselimi živio-klici odpeljala v konak. Mesto je bilo vse v zastavah. Zvečer je bila razsvetljava in bakljada. — Splošno se je ta dan opaževalo, da kralj želi spraviti se z radikalci in da najbrž ne bode dolgo, pa bodo radikalci vladali v Srbiji. Sedanja skupščina bodo težko še kdaj zborovala. Po novih volitvah bode pa vse drugačna večina, ko bi jih tudi vodil Kristić. Ko vidi, da kralj ni več zoper radikalce, bi se vlada ne upala proti njim več posluževati vseh močnih nezakonitostij.

Dopisi.

Iz Trsta, 8. maja. (Volitve v Miljah in Podgradu; istrska deželnozborska večina; župnik sv. Jakoba.) Milam, starodavni latinski naselbini in beneškemu mestu, rocca inespugnabile dell' Italianità, zgodila se je velikanska sramota in oskrumba. Pri zadnjih volitvah volilnih mož je namreč tamkaj zmaga slovenska stranka. Ker se je s tem izvršila gotova „krivica“, protestovali so Lahončiči na namestništvo, a to je zakonitost volitve pripoznalo. Hitro se je zbral mestni zbor v slavnih Milah ter soglasno sklenil, pritožiti se na ministerstvo, da pa začasno ta velikanski madež opere, pristopil je k „Legi nazionale“ ter volil v to 50 avstrijskih goldinarjev. Jeden sam slovenski glas večine je zaledel „Legi“ 50 gld. — slovenska zmaga je torej vredna 50 gld. A kdo je pripomogel k zmagi? Modri Lahoni so tudi to iztaknili — volil je nekda za Slovence tudi neki Postonja, ki je poprej volil zmirom z Lahi. Ubogi Postonja od tedaj nima več miru; zagrizenost lahonska hoče ga terorizovati ter hujška z nesramnimi sredstvi nanj. Pred vsem se je oglasil „Indipendent“ ter dokazal na podlagi zgodovinskih listin, da so predniki Postonja bili pravi Benečani in pristaši republike sv. Marka, kolika nečast se je torej storila slavnim prednikom, da njih potomec voli Slovence! „Il Piccolo“ je šel v svojem sramotenu še dalje. Z uprav nesramno židovskim zavojem ovaja Postonja, da ima svojo gostilno blizu Kopra ter svari tržaške — seveda laške — izletnike, naj ne zahajajo več vanjo! Prav „dostojno“ se vede tudi zmersko-konservativni „Il Mattino“. Ta list poroča z uprav satanskim veseljem, da so minolo soboto Koperčani prav „glasno žvižgali onemu Albinu Postonja, trgovcu in krčmarju v Marinu, ki je glasoval za hrvatski listo“, ter pristavlja: „Kdor je uzrok svoji nesreči, toži naj samemu sebi!“ Ako se temu odločnemu in samostojnemu možu tako godi, kaj so pač počenjali isterski Lahoni proti slovensko-hrvatskim kmetom po družih isterskih krajih, posebno, ako so isti pri njih zadolženi ter kolikor toliko od njih odvisni! Isterske volitve pač niso dokaz ljudske volje. Kakor poroča de-

našojoji „Il Piccolo“, naredila je tudi „zmersko-slovenska“ stranka v Podgradu protest proti postopanju pol. komisarja ob času volitve v tamošnjem okraju. Čudno pač, da se uprav „Il Piccolo“ zanima za to zmersko-slovensko stranko, dočim so mu Slovenci navadno trn v peti. Pač lepe zagonovnike so si izbrali Martinolich & Cie. v Podgradu. Jednacih zmernih Slovencov je prave Slovence po pravici sram, kajti njih uspeh si pri lastujejo Lahni za svoje. — Originalen je nasvet tukajnjega lista „Il Paese“ nestrenji isterski večini. Kakor znano, ostane slovensko-hrvatska manjšina po volitvah v deželnem zboru isterskem v jednakem razmerju, kakor prej: imela bode tretjino mandatov. Navedeni list kar javno nasvetuje večini, da uniči — magari nezakonitom načinom — izvolitev jednega slov.-hrvatskega poslancev ter posnema v tem hrvatsko večino v Dalmaciji, ki je neki l. 1883 jednako storila z jednim avtonomašem. Na tak način ni potreba voliti nobenega člana manjšine v deželnem odboru. Oprijemajo se torej že skrajnih sredstev — nezakonitostij ter javno pripovedujejo, da se bodo posluževali jednacih sredstev. Pač lepe razmere. — Župnikom pri sv. Jakobu v mestu je imenovan dosedanji kapelan Hrovatin; kakor ve naprej poročati „Piccolo“, bode njega slovesna instalacija na binkoštni pondeljek. Lahom se vendar ni zgodila vroča želja, da se na to mesto imenuje kak navdušen laški duhovnik; škofijstvo vedelo je zbrati moža, ki najbrž ne bode nasprotoval slovenščini v cerkvi.

Dnevne vesti.

V Ljubljani, 11. maja.

— (Presvitli cesar,) vrača se iz Pulja na Dunaj, se bode nocoj ob 8. uru peljal skozi Ljubljano.

— (Cesar v Ljubljani.) Zanimanje za vse, kar se nanaša na cesarjev obisk v našem mestu, zlasti za vse, kar je presvitli cesar govoril, je splošno in veliko. Zategadelj smo poizvedovali o raznih podrobnostih in jih priobčimo z veseljem. Ko je cesar na kolodvoru županu izrekel svoje obžalovanje, da je mesto toliko trpelo, je rekел župan Grasselli: „Vaše Veličanstvo, nesreča je — žal — tolika, da bi moralno ljudstvo obupati, ko bi se ne nadejalo pomoći od zunaj in to upanje je najvišji obisk okreplil.“ Njega Veličanstvo cesar je prestrigel županu besedo in ponavlja zagotavljal, „da se zvestem, vrlemu mestu mora pomoči.“ Na to je cesar povprašal, koliko je poškodovanih poslopij sploh, koliko jih bo treba podreti, koliko jih bo moči popraviti in če je kaj hiš, ki nič niso trpeli. Vprašal je tudi, če je občina kot taka močno prizadeta. Župan je odgovoril: „Občina kot taka primeroma ni hudo trpela in občinska poslopja niso zelo poškodovana, pač pa je znatno poškodovana takozvana „kresija“, katero oskrbuje občina in ki reprezentuje ves meščansko bolnični zaklad. To poslopje bo težko moč ohraniti, moralo se bo najbrž podreti.“ Nj. Vel. informovalo se je natančneje o uporabi tega zaklada oziroma poslopja, je izrazilo ponavljanje svoje obžalovanje in je povprašalo, kako je skrbljeno za one, ki so brez stanovanj in kako je bilo za nje posebno prvi čas skrbljeno. Župan je ob tej priliki pohvalno omenjal železniških uprav, ki so takoj prepustile na razpolago vagone in jih deloma še prepuščajo, da prebivalstvo v njih spi. Nj. Vel. je to vzel z zadovoljstvom na znanje in si je dalo na to poročati o nadaljnih napravah glede preskrbitve stanovanj: o postavljanji šotorov, barak itd. Konečno je Nj. Vel. vprašalo župana, če se je prebivalstvo že pomirilo vsled strahu, na kar je župan pripomnil, da še ne popolnoma, ker se sunki ponavljajo, da bo pa Najvišji obisk gotovo najpomirljiveje uplival na prebivalstvo. Nj. Vel. je še jedenkrat zatrdirilo, da bo skrbelo za izdatno pomoč. Podžupana dr. pl. Bleiweis je cesar vprašal o zdravstvenih razmerah v mestu. Dr. pl. Bleiweis je zatrdiril, da so iste povoljne, na kar je cesar povprašal podžupana, kakor so se vedli v grozni noči blazni v deželnih blaznici in kako so bolniki zdaj preskrbljeni. Dr. pl. Bleiweis je vse natanko pojasnil, na kar je cesar vprašal okr. glavarja markija Gozanija, če je tudi ljubljanska okolica hudo trpela in koliko šol, cerkev in drugih javnih poslopij je vsled potresa prizadetih. Rudniški svetnik Schwinger je na vprašanje cesarjevo podal pojasnila o uplivu potresa v rudnikih. Razen že imenovanih uradnikov južne železnice: načelnika Gut'manna in dirigenta Venediga sta bila presvitemu cesarju predstavljena tudi oficijala gg. Anton Seunig in Karl Franz, katera je cesar toplo pohvalil za njiju marljivo delavnost. Iz Zvezde stopivši je cesar obrnil pogled na Grad

Dalje v prilogi.

in rekel: „Čudno, od zunaj je videti, da je poslopje nepoškodovano, znotraj pa je menda jako razdejano.“ Župan je rekel: „To se vidi tudi pri mnogih drugih poslopjih; zunaj ni videti kmalu sledu potresa, znotraj pa so prave razvaline. Ta okoličina je dala povod, da se je početkoma reklo, da so poročila o potresu pretirana“. Cesar je zopet povdarjal, da se mora občini izdatno pomoči. Pred deželnim dvorcem so pričakovali cesarja deželnih glavar Detela s 4 dež. odborniki, ces. svet. Murnik, dr. Papež, dr. Schaffer in dr. Vošnjak ter z nadinženirjem Klosejem iz Dunaja. Cesar je nagovoril dež. glavarja, napram dež. odbornikom pa pripomnil, da je itak že drugod ž njimi govoril. Na to si je cesar pogledal stanovanje dež. glavarja, prostore, v katerih je cesar sam leta 1883. bival, se natančno informoval o nezgodi, ki je ob potresu zadela deželnega glavarja sopogo. Na besede glavarjeve, da je v teh prostorih cesar leta 1883. stanoval, se je ta precej spomnil na to in tudi na vrt pred stanovanjem. V vhodni sobi reče cesar smehljaje vojnemu ministru Krieghamerju: „Das war meine Wohnung“. Konečno se je cesar informoval, kje ima deželni odbor sedaj svoje urade in kako je z deželno blaznico na Studencu, kako so se blazni zavarovali in kako se jim je godilo ob času katastrofe. Na potu skezi Špitalske ulice k frančiškanski cerkvi se je cesar informoval, so li podprte hiše privatna ali javna poslopja, kar je župan pojasnil in cesarja zopet opozoril na močno poškodovan „Kresijo“. Majorjeva hiša na Marijinem trgu, katero podirajo in druge sosedne podprte hiše so dale povod cesarju, da se je izrazil, da kakor vidi, je posebno ta del mesta močno prizadet. Pri infanterijski vojašnici je cesar dal ustaviti, je izstopil in si pogledal vojašnico, vprašal, če je močno trpela. Podpolkovnik Cavallar je pojasnil, da le v 5 sobah cele vojašnice ni moč stanovati. Prav dopadlo je cesarju veliko dvorišče in se je napram županu izrekel rekoč: „Tako lepe vojašnice še nisem videl,“ na kar je tudi vojni minister Krieghamer posebno poudarjal lepoto vojašnice mimo drugih vojašnic. Pri odhodu je župan cesarja nagovoril: „Dovol te mi Vaše Veličanstvo, da se v imenu mesta iz najglobokejega srca zahvaljujem Vašemu Velič. za milost Najvišjega poseta. Prebivalstvu bo ta obisk v nov pogum, da se opomore vsled brdkega udarca, ki je mesto zadel. Poset Vašega Velečanstva naj bo vir, iz katerega se bo razlival bogat blagoslov na mesto, da novo življenje vzvete na razvalinah, blagoslovljene naj bodo ure, katere je Vaše Velečanstvo blagovolilo žrtvovati našemu mestu.“ Na te besede je cesar župana zopet najblagohotnej zagotovil, da se bode vse zgodilo, da se mestu pomore, da zopet vzvete.

— („Dramatično društvo“.) Občni zbor „Dramatičnega društva“ bode v soboto dne 25. t. m. ob 7. uri zvečer v prostorih narodne čitalnice.

— (Občni zbor „Glasbene Matice“.) Stavbinska komisija je razsodila pri ponovljenem ogledovanji, da je demolirati celo hišo v Gosposkih ulicah št. 8. to je, ne samo na dvorišči stoječo hišo, ampak tudi trakt na ulico. Društvo je primorano, zgraditi do jeseni novo poslopje, ker je moralo zapustiti dosedanje šolske prostore, najete v II. nadstropji vsled potresa nepopravljivo poškodovanega Knežjega dvorca. Odbor „Glasbene Matice“ sklicuje zato občni zbor, ki se bo vršil v svrhu potrebnih ukrenitev glede stavbe „Glasbenega Doma“ v soboto dne 25. maja ob 6. uri zvečer v prostorih ljubljanske Čitalnice.

— (Podpora barjanom.) Deželni odbor je podelil po letošnji povodni oškodovanim barjam v političnem okraju Ljubljanskem 300 gld., pod mesto Ljubljana spadajočim pa 200 gld. podpore. Tem jo bode razdelili mestni magistrat, onim pa c. kr. okrajno glavarstvo.

— (Pogreb dra. Kartina) bo jutri v nedeljo dne 12. t. m. v Šmariju pri Jelšah ob 3. uri poludne. „Ljubljanski Sokol“ odpošlje k pogrebu deputacijo treh članov, ki bo položila na krsto venec. Deputacija se odpelje v nedeljo zjutraj ob 5. uri z mešanim vlakom.

— (Umrl) je sinoči v Kranju tukajšnji hišni posestnik v Frančiškanskih ulicah g. Fran Gregl, ki je bil v Ljubljani znana oseba, bežal je vsled potresa v prijazni Kranj. Vsled katastrofe prestani strah uplival je tako silno nanj, da ga je zadel kap.

— (Kanalizacijo v novi deželni bolnici) bodela izvršili tvrdki Lederer in Nessényi na Dunaju, pa Hruša in Rosenberg v Pragi. Prva bode

priškrbela in položila cevi, druga pa opravila vse betonsko delo (vlazne in sterizijske rove, izplakovalnike itd.). Kanalizacija mora biti za porabo gotova do dne 15. avgusta t. l. Jamstvo za dobro gradivo in dobro delo prevzameta tvrdki za dve leti.

— (Policijске vesti.) Stražniško službo opravlja vedno še 86 mož ter se pogon dnevno vrši po celem mestnem ozemlju. Vse osebe, ki so brez posla, odpravljajo se odgonskim potom v dotedne domovinske občine. Tatvin, katerih se je občinstvo silno balo, izvršilo se je od potresa sem razmerno jako malo in neznatnih. Predsinočnim ukradel je neznan tat železniškemu sprovodniku Antonu Novaku uro budilnico iz barake št. 7. ob Latermanovem drevoredu; drugače pa se zadnje dni pri policijskem uradu ni naznanila nikaka tativina.

— (Nagla vožnja po mestu.) Z ozirom na včerajšnjo našo notico „Glas iz občinstva“ se nam naznana, da je bilo zaradi nagle vožnje po mestu že 42 oseb naznanjenih c. kr. za mesto delegovaniemu okrajnemu sodišču, mej njimi 5 mesarjev, ki so s svojimi vozovi dirjali proti mestni klavnici.

— (Lovska sreča.) Tovarnar gosp. Avgust Drelse je ustrelil včeraj zjutraj na Golovcu krasnega divjega petelina. To je prvi divji petelin, ki je bil sploh ustreljen v tem lovskem revirju.

— (Porotne obravnave.) V ponedeljek dne 13. t. m. se bodo pričele v Novem mestu porotne obravnave, katere je više sodišče delegiralo tja iz Ljubljane. Za sesijo so določeni nastopni slučaji: Janez Dernovšek (posilstvo), Fran Triller (uboje), Jožef Cerar (tativina), Anton Pugel (uboje), Uršula Stanta (detomor), Andrej Furlan (rop), Uršula Jurca (detomor), Urh Pip in Janez Jankar (tativina).

— (Praktični pouk v vinarstvu.) Deželni vinarski učitelj g. Fr. Gombač je učil marca meseca t. l. cepitev trt tri dni v Vipavi, Št. Vidu in Ložicah. Udeležilo se je velevažnega pouka okolo 170 oseb. Aprila meseca pa je predaval o trtarstvu v Boštanju, Krškem, Metliku, Suborju, Radovici, Drašičah in v Črnomlju. Poučevanje je popolnoma praktično uravnano. Praktično namreč kaže gosp. učitelj, kako cepiti, vlagati, saditi, kako zasajati matičnjake in trtnice in kako jih pravilno rabiti. Veselo znamente je, da se povsod vinogradniki zanimajo za ta ponk.

— (Izkopine.) Naš neutrudni Fr. Pečnik je našel v Brezju pri Novem mestu lepo kameneno krsto, pokrito z lepo ploščo. V njej je bila jedna cela fibula, dva cela lonca, jedna skleda in jedna skodelica. V veliki žari je bilo polno pepela, vrhuje pa nožni sklepi in železo. Pečnik upa, da se bo v Brezju našlo dobro grobišče. Jedno uro od tega kraja proti vzhodu, v vasi Roje, je izkopal neki kmet dva nožna sklepa in dve sulici ter mrliča, ki je imel pod glavo veliko sekiro.

— (Prijetelj poljedelec) nam piše z Dolenjskega: Povsod so z delom po polju in po vinogradih zaostali zaradi trajnega slabega vremena in sedaj jim primankanje delavcev, da bi hitro opravili. Večina zimske setve je segnila pod snegom; še najbolje, a ne povsod, se je ohranila pšenica. Vse preoravajo in znova sejejo.

— (Redka ptica.) Pred nekaterimi dnevi ustrelil je gozdni čuvaj barona Lichtenberga v Jabljah jako krasen eksemplar rudečega milana (milvus regalis Cuv.). Ta ptica se je redko kedaj priseli na Kranjsko. Baron Lichtenberg podaril je ustreljeno redko ptico deželnemu muzeju.

— (Slovensko šolstvo na Koroškem) Občinski zastop občine Tolsti Vrh je z ozirom na ministrov odgovor na Gregoričeve interpelacije glede učnega jezika v šolah, spadajočih v to občino, sklenil dne 4. t. m. osnovati lastno šolo s slovenskim učnim jezikom za občino Tolsti Vrh in zahtevati novič za šolo v Črnejah slovenski učni jezik.

— (Koncert goriške čitalnice) določen pravno za minolo nedeljo, se je moral vsled nepričakovanih ovir preložiti na jutri, v nedeljo dne 12. t. m. Čisti dohodek je namenjen po potresu prizadetemu prebivalstvu ljubljanskemu.

— (Sodišče v Kobaridu,) cigar ustanovitev je cesar že dovolil, začelo bode poslovati z novim letom. Občina bo najbrž zgradila primerno poslopje za urade in za uradniška stanovanja.

— (Cesar v Pulji) Po tužnih urah, katere je preživel presvitli naš vladar v nesrečni Ljubljani, se je odpeljal v Pulj, kjer se je vršila vesela slavnost avstrijske vojne mornarice. Spustila se je namreč v morje velika za obrambo obrežja namenjena vojna ladija „Monarch“, katera se je izdelala iz domačega materiala in v domaćem zavodu po domačih delavcih. Okoli arene je že bilo zgodaj zjutraj veselo vrvenje, tam je bil namreč v parku Marije Valerije postavljen paviljon za vzprejem cesarja. Pred paviljonom pričakoval je cesarja nadvojvoda Karol Štefan, ces. namestnik vitez Rinaldin, poveljnik mornarice admirral baron Sternek, okr. glavar pl. Rossetti, župan dr. Rizzi na čelu občinskega zastopa, stolni prosti Cleva z duhovščino, vojaški, duhovni in civilni

dostojanstveniki iz raznih primorskih krajev in mnogo odlične gospode. Šolska mladina in delavska društva bila so postavljena na primernih prostorih. Ko je prispel cesar mej gromenjem topov in navdušenimi klici in množice z najvojvodo Fr. Salvatorjem in velikim spremstvom, je najprve pozdravil nadvojvodo Karola Stefana in milostno ogovoril razne dostojanstvenike. V paviljonu je pozdravil župan dr. Rizzi cesarja z italijanskim nagovorom, na kar je cesar odgovoril, da z veseljem vzprejema zagotvila zvesti udanosti in da ga veseli videti, kako lepo napreduje mesto. Potem je sedel cesar v voz in sa je peljal pod slavolokom po arsenalski cesti na vojno vežbališče, kjer je bila postavljena garnizija, si ogledal novo cerkev „Madona del mare“ in nekatere utrdbe, kjer so se vršile strelne vaje. Cesar je bival na svoji jahti „Miramare“. Zjutraj so se poklonile v admiraljskem poslopu cesarju deputacije iz vseh občin isterskih in deputacije mnogih društev in korporacij. Zvečer je bilo mesto in vse pristanišče slavnostno razsvetljeno. Slavnost spuščanja ladije „Monarch“ se je vršila z običajnimi ceremonijami in je mogočna ladija srečno brez najmanjše nezgode zdrčala v svoj element. Drugi dan se je cesar udeležil raznih vaj mornarice ter se v to svrhu ukral na admiraljsko ladijo „Kronprinz Rudolf“. Danes se vrne cesar na Dunaj.

— (Usiljevanje italijančine.) Dne 25. aprila se je konstituiral novovoljen občinski odbor volosko-čopatski. Pri volitvah je bila zmaga hrvatska stranka z dvema tretjinama glasov. V odboru je 12 Hrvatov, dočim imajo nasprotniki le šest zastopnikov: tri Nemce, dva Lahona in jednega Italijana. Vzlic temu je okrajni glavar ogovoril obč. odbor v italijanskem jeziku in tudi županom volosko-čopatskemu hrvatskemu rodojubu, dra. Stangerju pozdravil v istem jeziku. Gosp. okr. glavar, sin slovenskih roditeljev, ima menda kaj čudne pojme o taktu.

— (Umrl je) na Dunaju gosp. Konstantin Jachoda, glavni blagajnik pri nižjeavstrijski poštni direkciji. Pokojnik je bil podpovedovodja „Slovenskega pevskega društva“ in je mnogokrat vodil tudi petje pri slavnostih „Slovenije“. Rodom in po misljnji Čeh je dokazoval Slovencem vzajemnost pri vsaki priliki. Bodil mu blag spomin!

— (Akad. društvo „Slovenija“ na Dunaju) Odbor se je na seji dne 8. maja t. l. tako sestavil: Predsednik, Ivan Oražen drd. med.; podpredsednik, Fran Vidic stud. phil.; tajnik, Vekoslav Bizjak stud. jur.; blagajnik, Fran Pompe stud. jur.; knjižničar, Ivan Benkovič stud. jur.; Arhivar, Jožef Reisner stud. phil.; gospodar, Fran Eller stud. jur.; namestnik, Stanko Bevk stud. phil.; namestnik, Ivan Vrančič stud. jur.

* (Češkoslovenska narodopisna razstava v Pragi.) V sredo, dne 15. t. m. otvoril se v Pragi velika češkoslovenska narodopisna razstava. Poskrbeli smo, da budem dobivali obsirnejša izvirna poročila o tej razstavi, ki bo svoje vrste najznamenitejša, kar se jih je kdaj priedelo meji Slovani, dosti znamenitejša od etnografske razstave v Moskvi 1. 1869.

* (Dva na smrt obsojeni nekriva spoznana.) Dne 13. avgusta l. 1894. sta bila pred poročniki v Liberci na Češkem kriva spoznana umora 69letni železniški čuvaj Jan Schillo in njegova 26letna hči Frančiška ter obsojena na smrt. Obdeljena sta bila, da sta umorila 70letnega zasebnika Wondraka v Dörfelu. Na pritožbo ničnosti je najvišje sodišče zahtevalo, naj sodni zdravnik na novo izreko svoje mnenje in je odredilo novo obravnavo na dan 6. in 7. t. m. Pri tej obravnavi sta bila oba zatoženca, ki sta bila lani obsojeni na smrt — jednoglasno oproščena. Medicinska praška fakulteta je namreč izrekla, da je bolj verjetno, da se je Wondrak sam usmrtil, nego pa, da je bil umorjen.

* (Anarhisti v Italiji.) Rimska policija je zaprla mizarja Manzinija, na katerega leti sum, da je lani provzročil eksplozijo pred parlamentom, pri kateri priliki so bile tri osebe ubite. V Monastiju blizu Cagliaria je neki anarchist vrgel v klet nekega posestnika dinamitno bombo, ki je razrušila hišo in ubila dve osebi.

Darila:

Zahvala. Uredništvo našega lista je izročilo danes mestni blagajnici 827 gld. 48 kr. kot drugo zbirko milodarov raznih dobrotnikov za poškodovance po potresu v Ljubljani, kakor je razvidno iz izkazov v štev. 97 do 108 „Slov. Naroda“. (Za delo vzprejete zneske budem odvedli na drugo mesto.) Izrekujoč najtopljajo zahvalo vsem blagodušnim darovalcem, smo pripravljeni tudi še nadalje vzprejemati milodare in jih odvajati na dotedno mesto.

Knjigovnosť.

— Wolf-Pleteršnikovega slovensko nemškega slovarja je izšel 19. sešitek, ki prinaša slovarsko gradivo od besede spisnik do besede šesteroplosk.

— Zabavna knjižnica za slovensko mladino. Urejuje in izdaja Anton Kosi IV. zvezek. Cena 15 kr. Priporočamo prav toplo to delce, čigar čisti dohodek je namenjen po potresu prizadetemu ljubljanskemu prebivalstvu.

Hiša

z jednem nadstropjem se predra ali v najem dva v Logu, 10 minut od železniške postaje Riemann. Hiša ima osem prostorov s senčnim vrtom in dvoriščem. Včet se izvè pri G. B. Angeliju v Trstu, Via S. Francesco št. 3, II. nadstropje. (604—2)

Otvoritev vrta.

Usojam se sl. občinstvu naznaniti, da otvorim v nedeljo 12. t. m. svoj zračni in pred potresom varni gostilnični vrt pri Virantu.

Za ukusna jedila in piće, kakor tudi za točno postrežbo budem skrbel najbolje.

Kogljšče se že za več dni v tednu odda.

K obilnemu obisku uljudno vabi

(636) z odličnim spoštovanjem

Avg. Weixl.

Sprememba stanovanja.

Usojam se naznanjati častitim svojim gg. naročnikom kakor tudi vsem hišnim posestnikom ljubljanskega mesta, da sem se preselil v

Krakovske ulice štev. 14

Kladezne ulice štev. 1,

kamor prosim pošiljati vsa častita naročila ter zagotavljam,

da budem vsa dela izvrševal najvestneje in solidno.

Z odličnim spoštovanjem najudanejši

Viljem Dopfer

koncessjoniran dimnikar.

(638—1)

Letovišče (vila)

pri Breksu na južnem Tirolskem (kjer so dobre sole in c. kr. gimnazija) se predra iz proste roke.

Stanuje se lahko v njem poleti in po zimi, ima najlepšo prosto lego v priznano zdravi dolini in 10 sob, kuhinjo, jedilno shrambo, klet itd. itd., ima lastni studenec s pitno vodo, kakih 5000 štrjaških sežnjev zemljšča kot parkovne naprave, sadovnjak in vino-grade, z zraven nahajajoče se hišo za čuvanja in ekonomijskim poslopjem.

Včet pove upravnštvo „Slovenskega Naroda“.

Priporočevamo od ravnateljstva poliklinike!

Uporablja se pri
oslovskem kašlu, influenci, boleznih
na vratu, prsti in pri otroških boleznih
konjakov sladni izyleček.
Neobhodno potreben za rekonsilente.
Dobiva se v vseh boljših lekarnah, droguerijah.
Tvornica (1302—48)
konjakovega sladnega izylečka v Leipniku.

„The Mutual“

Životna zavarovalnica v Novem Yorku.

Cisto vzajemna. Nobenih delničarjev.

Največja varnost. Nedosežno visoki dobitkovni deleži.

Premočenje dne 31. decembra 1898 nad . . 967 milij. frank. Zavarovalnica znašajo . . 4159 milij. frank. Izplačalo se je zavarovalcem, od kar posluje društvo 1400—26) Specjalno jamstvo za avstrijske zavarovance 1.021,24 krone v 4odstotni zlati renti depozitani pri c. kr. ministarski plačilnici.

Natančnejše podatke in informacije daje glavno ravnateljstvo za Avstrijo:
Wien, I., Lobkowitzplatz 1.



3 sobe

z opravo ali brez nje se odda v najem solidnim ešebam. Kje? pové upravnštvo „Slov. Naroda“. (622—2)

Grozni dnevi potresa v Ljubljani.

Opisani od očividca s 5 ilustracijami.

Cena 25 kr., po pošti 27 kr.

Das Erdbeben von Laibach und seine Ursachen od dr. Rudolf Hoernesa.

Cena 30 kr., po pošti 33 kr.

Nove muzikalije:

Slovenski citrar.

Štev. I. Pozdrav slovenskim citrjem 40 kr. Štev. II. Na vasi 45 kr., po pošti 3 kr. več.

J. GIONTINI
knjigari v Ljubljani. (578—3)

RUSKÉ KOSMETICKÉ SPECIÁLITY



„Creme Venus“, sredstvo za konserviranje polti. Izborne, popolnoma neškodljivo kosmetično sredstvo, ki zlasti zabranjuje, da polt ne postane raskrava in se ne sveti kakor od makole, polt postane manjšo srežo, ne kažejo se na njej gube in ostane mladostno sveža. „Creme Venus“ ne sodržuje nikakih maščobnih tvarin, ne postane torej nikoli žaltav in se more brez kvare uporabljati o vsakem poljubnem dnevnem in letnem času. V interesu občinstva se prosi, da naaj se natanko pazi na gori natisneno varstveno znakmo. Cena 2 gld.

Tekoči pudr „Eugénie“ iz mirtovih cvetov v svrhu polepenjanja barve polti, katera ostane vedno cvečeta in mladostna. Podejajo v obrazu in zatliku, kakor tudi rokam in nogam mehkost in mramorju silnočistost, odstranjuje vsako raskravost polti in pege vsake vrste. Cena 2 gld.

Rdeče tekoče ličilo „Eugénie“ popolnoma neškodljivo. Daje licem, ustam in ušesom lepo naravno rozasto bojo, da tudi pri električni razsvetljavi igledajo, kakor bi imeli naravno bojo in se tri dni drži polti. Cena 1 gld. 50 kr.

Puder Eugénie, bel, rosa, crème. Prijemlje se ko je popolnoma in ne da bi se kaj opazilo in daje poltu naravno mehkost in mladostno svežost. Cena 1 gld. 20 kr., s čopom 1 gld. 50 kr.

Trixogen, izborna sredstvo za rast lasev, jači lase in najsigurneje ubranjuje, da se ne napravi prhaj. Cena 1 gld. 60 kr.

Nigritine Végétale "barva zalase érma in rujava". Lase obdrži bojo 6 celih tednov in je povsem nemogoče, razločevati to umetno bojo od naravne. Cena 3 gld. 50 kr.

Tekoče kavkazko mazalo za brke, pospešuje njih rast in je konservira. Zigalo pri tem nepotrebno. Daje brkom vsajeno poljubno obliko. Cena 75 kr.

Jedino zaloge za Kranjsko ima (1415—19)

FRAN STAMPFEL

v Ljubljani

Kongresni trg „Tonhalle“ Kongresni trg.

Kdor ženiti

naj se obrne

za upno na

Mariage Company v Budimpešti.

Natančne informacije in popis vseh ženitnih ponudek kakor od gospodov tako od dam se pošiljajo diskretno kuvertirane, ako se nam vpošlje 30 kr. v pošt-nih znakah.

imenitne zveze!

Fran Burger, mizar v Ljubljani, Sv. Petra cesta št. 21

se priporoča &c. občinstvu za naročila v izvrševanje najnadvnejih in najfinnejih
pohištvenih in stavbinskih, v mizar-sko stroko spadajočih del.

Tudi imam v zalogi več pohištva in izdelujem najlepše lesene strome in stene (lamberije). Delo solidno in po nizki ceni. Za dela, naročena dovolj zgodaj, tudi jamčim. Naročila izvršujem ali po predloženih mi ali pa odbranih lastnih vzorcih po vseh sloganih.

Gostilna

v Brežicah, na najlepšem prostoru, obstoječa iz 4 sob, 2 kuhinj, 1 kleti, 2 kravjih hlevov, svinjaka, ledenece, **daje se v 8 dneh v najem.**

Pri tej gostilni nahaja se tudi vrt in drugo zemljišče.

Koncesija gostilnična glasi se na vino, pivo, žganje in malo mesario.

Natančneje pogoje pové: **Jožef Preskar**, gostilničar v Brežicah.

(616)



Dr. Friderika Lengiel-a Brezov balzam.



Že sam rastlinski sok, kateri teče iz breze, ako se navrta njen deblo, je od pamтивke znau kot najzvrstnejše lepotilo; ako se pa ta sok po predpisu izumitelja pripravi kemičnim potem kot balzam, zadobi pa čudovit učinek.

Ako se namaže zvečer žnjim obraz ali drugi deli polti, ločijo se že drugi dan nezname luskine od polti, ki postane vsled tega čisto bela in nežna.

Ta balzam zgledi na obrazu nastale gube in kožne pike ter mu daje mladostno barvo; polti podejajo beloto, nežnost in čvrstost; odstrani kaj naglo pege, žoljavost, ogerce, nosno rudečico, zajedce in druge neslašnosti na polti. — Cena vrču z navodom vred 1.50.

Dr. Friderika Lengiel-a BENZO-E-MILO.

Najmilješ in najdobrodejnejše milo, za kožo nalašč pripravljeno, 1 komad **60 kr.** (12—9)

Dobiva se v Ljubljani v Ub. pl. Trnkóczy-ja lekarni in v vseh večjih lekarnah. — Poštna naročila vzprejema W. Hein, Dunaj, X.

M. JOSS & LÖWENSTEIN tvornica perila, Praga, VII.

opozarjata kupujoče p. n občinstvo na to, da naj zahteva pri kupovanji ovratnikov za srajce, manšet in sraje vselej le zakonito zaščiteno znamko (**Iev**). Naše perilo se dobiva le v najboljših trgovinah modne robe za gospode in v trgovinah s platnom tu- in inozemstva in se pri nas ne prodaja na drobno.

Ob jednem priporočava naše najnovejše

patentovane ovratnike za srajce

ki imajo tolike prednosti v sebi, da vse osebe, zlasti gospodge, ki so zelo debeli, ne bodo nosili drugih ovratnikov, čim poskusijo jedenkrat ta naš proizvod.

Patentovani ovratnik

se prilega vsaki srajci, tudi ko bi ista ne bila narejena po meri, se lahko ugliadi, obdržuje vedno svojo prvotno obliko in je vsled svoje gladke površine mnogo trpežnejši, nego vsi drugi ovratniki.

C. kr. avstr. patent št. 66.686.

Kralj. ogerski patent št. 1799.

Angleški patent št. 19.700.
R. R. G. M. Nr. 19.352.

Na prodaj je hiša

s 4 sobami, kletjo, vrtom in prostornim hlevom na lepem prostoru v prijazni vasi na Štajerskem. Tudi se dà v **najem lepa soba s kuhinjo.** — Več pové upravnštvo „Slovenskega Naroda“. (632—1)

RONCEGNO

najmočnejša naravna arsen in železo sodržujoča mineralna voda

priporočevana od prvih medicinskih avtoritetov in uporabljiva po zdravniškem predpisu pri **anemiji, klorozu, poltnih, živelnih in ženskih boleznih, malariji itd.**

Pivno zdravljenje uporablja se skozi celo leto. Zaloga v vseh trgovinah z mineralno vodo in lekarnah.

Kopališče Roncegno (Južno Tirolsko)

3 ure oddaljeno od Tridenta, mineralna, blatna, parna kopelj, popolno zdravljenje z mrzlo vodo, elektroterapija, masaža, zdravilna gimnastika. Višina nad morjem 535 metrov, prekrasna lega zaščitena od vetrov, dnešč, suh zrak, brez vsega prahu, stalna temperatura 18–22 stopinj. **Zdravilišče** prve vrste z obširnim lepim parkom, prekrasen razgled na dolomite, 200 sob za tujce, obedovalnice in bralne sobe, zdraviški salon. Povsod električna razsvetljava, zdravniška godba, lawn-tennis. Sezona izprehajališča, lepi izleti. Sezona maj-oktober. Prospekti in pojasnila daje **kopalniško ravnateljstvo v Roncegno.** (527—5)

Rusko mazilo proti protinu

je najboljše sredstvo proti protinu, revmatizmu itd. Lonček stane 1 gld. — Glavno skladisče: S. Rucke, lekarar v Lvovu (Galija).

Spoštovani gospod! Izrekam Vam svojo najtopljivo zahtovo za Vaše mazilo proti protinu, katero kaj izborno učinkuje. Pošljite mi še 2 lončka, da bom imel to izborno sredstvo vedno pri roki. (1150-30) Plasy, dn. 20. julija 1894. Jos. Knott.

Teodorja Gunkelja Cesarja Frana Josipa kopalnišče Laško Spodnje Štajersko postaja južne železnice Laški trg, brzovlak ponoči in podnevi, najboli gorke toplice Štajerske, 38 $\frac{1}{4}$ ° C., ki učinkujejo istotako kakor Gast-in, Pfäffers, Aix les bains v zdravljenju revmatizma članek, protina, ženskih bolezni, poslednih bolezni influence, težki rekonvalescenciji i. t. d. Prelepa okolica z listniki in črnimi gozdji, senčnatimi angleškimi vrti, stanovitnam podne jem (celo v vročem poletju nikoli čez 23° R.), zaščiten od vetrov, rečne kopelj v Savinji. Največje zdravilišče, električna razsvetljava, zdravniška godba iz Dunaja. **Zmerne cene.** Kopalniščni zdravnik: dr. M. vitez pl. Schön-Perlachof. NB. Zdravilišče cesarja Frana Josipa kopalnišče Laški trg s svojimi toplicami vsled ugodne lege na porfirju ni bilo od potresa prav čisto nič prizadeto.

Karl Wanitzky

arhitekt in mestni stavbeni mojster z Dunaja
prevzema

vsakovrstne poprave, prezidanja in nove stavbe
pod najugodnejšimi pogoji.

 Za sedaj stanuje v hotelu „pri Slonu“, kjer ga je dobiti vsak dan od 2. do 3. ure popoludne. (558—6)

W. Libkowitz & Co., Dunaj, I., Sellerstraße 17.
Ikolesa iz tvornic orožja, Libkowitz- in Brennabor-
Na debelo! kolesa.
Na kolesa, ki so pri nas kupljena, možno je dobiti 206 premij v vrednosti 21.155 kron.
Preprodajalc in zastopniki se iščajo v vseh krajih. — Ceniki zastonj in poštaine prosto. (337—10)
Pnevmatik-kolesa po 120 gld. — Pouk brezplačen.

Najboljše vrste piva

v sodih in steklenicah

iz (290—9)

zdrženih pivovarn Schreiner v Gradcu
in Hold v Puntigamu

priporoča po tovarniških cenah

zaloga piva

prve graške delniške pivovarne

M. Zoppitsch

v Koledverskih ulicah št. 24 v Ljubljani.

Napismene poizvedbe odgovarja se nemudoma in frankovano.

Iščem solicitatorja

veščega slovenskega in nemškega jezika v govoru in pisavi. Vstop že s 1. junijem t. l.

Dr. Alojzij Brenčič,
odvetnik v Celji.
(641—1)

RAKI

garantovano, skašodi, ki živi dospejo, vsak dan sveže lovjeni, po 1 poštna košarica, franko s povzetjem in presto carine: (619—1)

40 komadov solo-velikanov gld. 5'30,
60 " velikanov " 4'50,
100 " za juho " 3'30.

B. Haller, Stanislav št. 50, Galicija, Avstr.

Pristna Brnska suknenega roba

za spomladino in poletno dobo 1895.

Kupon 3-10 met.	gld. 4.80	iz dobre
dolg za popolno obliko (suknjo, hlače, telovnik)	6.—	iz boljše
stanje samo	7.75	iz fine
	9.—	iz finele
	10.50	iz najfineje

pristne ovcje volne
Kupon za črno salonsko obliko gld. 10.—, blago za vrhnje sukne, leden za turiste, črn peruvienne in dosking, blago za uniforme drž. uradnikov, najine gredušano tekano itd. razposilja po tovarniških cenah kot realna in solidna najbolje znana zaloga suknenega blaga

SIEGEL-IMHOFF v Brnu.

Vzoreci zasteni in postnine prosti! — Jamči se za to, da posiljke popolnoma odgovarajo vzorecu.

Na uvaženje! Slavno p. n. občinstvo se zlasti opozarja, da se blago dobi **mnogo ceneje**, če se premo **umreča**, nego če se naroči od takih, ki sami isto pri nas kupujejo. **Tvrđka Siegel-Imhof v Brnu** razposilja vse blago po pravilih tovarniških cenah, ne da bi v račun jemala privatne kupovale jako oškodjujočega sleparskega „kraškega popusta“. (139-27)

Baraka

v dobrem stanju, 10 metrov dolga, 7 metrov široka, s 5 kabinetmi in kuhinjo ter jedilno shrambo, ne po primerni ceni prod. — Več pové J. Buggenig, sodar, Gradisče št. 14. (631—2)

Otvoritev obrti.

Čast mi je naznanjati slavnemu p. n. občinstvu, da sem tu začel z izvrševanjem

tesarske obrti

in se priporočam za vsa in mojo stroko spadajoča dela, katera sem, opirače se na mnogoletne skušnje, v stanu najbolje in najceneje izvrševati.

Načrti in proračuni stroškov za stalna in provizorična dela pri stavbah so na razpolago.

Z velespostovanjem

Josip Lechner

tesarski mojster in sodniško zapriseženi izvedenec.

Naročila vzprejemam na Tržaški cesti št. 8, pritliče, ali pa v delavnici vis-à-vis tovarne Tönniesove. (516—5)

Vozni listki v Sev. Ameriko

(199—12) pri
nizozemsko-ameriški
parobrodni družbi.

I Kolowratring 9
IV Weyringergasse 7.

DUNAJ.

Vsak dan odprava z Dunaja.
Pojasnila zastonj.

Cement

železniške šine, štorje za obijanje stropov

železo za vezi in traverze

železno, cinkasto in pocinkano ploščevino

kovanje za vrata in okna

sploh vse, kar se potrebuje za stavbe

priporočata po jake nizkih cenah

(501-8)

STUPICA & MAL

trgovina z železnino in špecerijskim blagom

Marije Terezije cesta št. 1, v Ljubljani.

Zdravilišče Toplice

na Kranjskem.

Dolenjska železnica. — Postaja Straža.

Akratotermi 28—30° R., ki jih je možno rabiti za pitje in kopalje in ki izredno blagodejno delujejo pri protinu, skrini, boli v kolki, živelnih boleznih in pri poltnih in ženskih boleznih. — Kopalnišče se je povzdignilo na nivo drugih svetovno znanih kopalnišč s tem, da so se uredila nova udobna stanovanja, postavile porečevalaste banje, uredile sobe za igre in za družbe, sončnata izprehajališča in vrti. Dobra in cenena restavracija.

Vsled velikega požara, ki je bil nedavno v tem kraju in ki je upepelil velik del zdravilišča, se letos izjemoma (466—3)

otvori sezona z dnem 15. majem.

Prospekti in pojasnila zastonj pri oskrbištvu kopalnišč.

L. Luser-jev obliž za turiste.

Gotovo in hitro uplovajoče sredstvo proti kurjim očemom, žuljem na podplatih, petah in drugim trdim praskam kože.

Dobiva se v lekarinah.

Ja obliž dobiva 88 lo v jednej velikosti po 60 kf.

Veliko prisnahnih pisem je na ogled v glavnem razpšiljalnici:

L. Schwenk-a lekarna

(13-19) Meidling-Duna.

Pristen samo, če imata navod in

obliž varstveno znamko in podpis,

ki je tu zraven; torej naj se paži

in zavrne vse manj vredne ponaredbe.

Pristen v Ljubljani: Jos. Mayr, J. Swoboda, U. pl. Trnkoczy, G. Piccoli, L. Grečel; v Rudolfovem S. pl. Sladošič, F. Haika; v Kamniku J. Močnik; v Celovcu A. Egger, W. Thurnwald, J. Birnbacher; v Brezah A. Aichinger; v Trgu (na Kosškem) C. Menner; v Beljaku F. Scholz, Dr. E. Kumpf; v Gorici G. B. Pontoni; v Wolfsbergu A. Huth; v Kraju K. Savnik; v Radgoni C. E. Andrič; v Idriji Josip Warto; v Radovljici A. Roblek; v Celju K. Gela; v Crenomlju: F. Haika.

Zobozdravnik A. Paichel

ordinuje kakor navadno v svojem lokalnu v hiši št. 2 I. nadstropje na Starem trgu, o katerem je stavna preiskovalna komisija se izrekla, da po potresu ni poškodovan.

(482-6)



FR. ČUDEN
↔ urar ↔
v Ljubljani, Mestni trg
priporoča svojo največjo zalogu
Švicarskih ur, zlatnine in srebrnine
po znižanih cenah.

Zaradi velike nesreče potresa ni sedaj nobene kupčije, torej prosim, kdor misli uro kupiti, naj jo koj sedaj naroči ali kupi. V ceniku postavljene cene so zdaj za 10% znižane.

Priporočam se z vsem spoštovanjem

Fr. Čuden.
urar v Ljubljani.

Ceniki se dobivajo zastonj in se tudi po pošti pošiljajo.

Zaloga **bioiklov** in raznih pristrojev za vozarenje slovečne tvrdke Iv. Puch v Gradcu.

Do 1. junija in od 1. septembra tarif za stanovanja znižan na 25%.

Zdravilišče

KRAPINSKE TOPLICE

na Hrvatskem,

od postaje Zagorske železnice „Zabok-Krapina-Toplice“ oddaljeno jedno vožno, otvorjeno je od 1. aprila do konca oktobra. 30 do 50 stopinj R. toplo akratotermi eminenčno delujejo pri protinu, pri mišični in sklepni skrnnini in nje posledičnih bolestih, pri bolih v boku, živčnih bolestih, boleznih na polti, in vsled ran, kroničnem morbus Brightii ali vnetici obistii, otrpnjenji, pri kronični vnetici maternice, pri eksudatih v peritonealni vezni tkolini. Velike basinske, polne, posebne mramorne in kropilne kopelji, izborno urejene znojne komore (sudariji, masaže, elektroterapevtika, švedska zdravilna gimnastika, udobna stanovanja). Dobre incene restavracije, stalna zdraviliška godba vojaške godbe c. in kr. pešpolka nadvojvode Leopold št. 53. Velika senčnata izprehajališča i. t. d. Od 1. maja vsak dan promet s poštnim omnibusom s Zabokom in Poljanami.

(428-5)

Kopališčni zdravnik dr. Pavel pl. Orešković. Brošure v vseh knjigarnah. Prospekti pošilja in pojasnila daje

kopališko ravnateljstvo.

Zidarska dela

(nove stavbe in popravke)

z mizarskimi in tesarskimi deli vred prevzema za okolico ljubljansko (639-1)

IVAN VIDONI

zidarski mojster iz Feldkirchna

po navadnih cenah, kakor so bile pred potresom tu običajne.

Tudi razpošilja načrte in proračune.

Vpraša se v hotelu pri „Južnem kolodvoru“ soba štev. 5.

Naznanilo.

Usojamo se častitemu p. n. občinstvu uljudno naznaniti, da bodo naše

prodajalnice z delikatesami

ob nedeljah in praznikih v poletji, to je od 12. maja do vstetega 25. avgusta t. l., le do 12. ure opoludne odprte, popoludne pa popolnoma zaprte,

vsled česar naše častite naročnike prosimo, da si svoje potrebščine od nas ob imenovanih dneh pravočasno preskrbeti blagovolijo.

(617-2)

Z velespoštovanjem

Anton Stacul. Ivan Buzzolini. Marija Avanzo. Fran Prebil. Terezija Dežman.

Krojač za civilne obleke in raznovrstne uradniške uniforme.

F. Gassermann

(298-9)

v Ljubljani, Šelenburgove ulice št. 4

se priporoča slav. občinstvu za izdelovanje civilnih oblek po najnovejši faconi in najpotrebljnejših cenah. Angleško, francosko in tuzemsko robo ima na skladu. — Gg. uradnikom se priporoča za izdelovanje vsakovrstnih uniform ter preskrbuje vse zraven spadajoče predmete, kakor sablje, meče, klobuke za parado itd.

Poverjeni začagatelj c. kr. uniformske blagajnice drž. železnic uradnikov.

Solidne cene.

Stavbne materialije
strešna opeka, opeka za zidovja in za tlakanje,
gašeno in negašeno vapno,
roman- in portland-cement,
suh stavbni les in tramovi, **strešne latve, dile itd.**

se dobé po ceni

(579-7)

na stavbišči stavbne tvrdke

Viljem Treo-ta
Marije Terezije cesta št. 10 v Ljubljani.

Ign. Fasching-a vdove ključavnictvo

Poljanski nasip h. št. 8

Reich-ova hisa

priporoča svojo bogato zalogu

stedilnih ognjišč

najpriprostejših, kakor tudi najfinjših, z zloto medjo ali mesingom montiranih za obklade s pečnicami ali kahlami.

Popravljanja hitro in po ceni.

Vnana naročila se najhitreje izvršujejo.



Štajersko deželno zdravilišče
Rogatec-Slatina.

Postaja južne železnice Poljčane. Sezona od 1. maja do 1. oktobra.

Pivno in kopelno zdravljenje
in zdravljenje s sirotko in elektriko.

Prospekti razpošitja ravnateljstvo.

Svetovnoznamene kislice, sodržajoče Glauber-jevo sol, priporočevane od prvih medicinskih avtoritet pri boleznih prebavnih organov in dihal, in sicer:

Tempeljski vrelec kot najboljša osvežujoča pičača,

Styria - vrelec kot preskušeno zdravilo razpošilja v sveži polnitvi

(491-4) oskrbištvo kopališča Rogatec-Slatina.

Cement

železniške šine, traverze,
cinkasto in pocinkano ploščevino
železo za vezi

kovanje za okna in vrata

sploh vse, kar se pri stavbah potrebuje, priporoča po zelo znižanih cenah

Andr. Druškovič

trgovec z železnino

(442-7)

Glavni trg št. 10. Ljubljana. Glavni trg št. 10.

Mala oznanila.

Pod Trancem št. 2.
Veliko
zaloge
klobukov
priporoča
J. Soklič.
Gledališke ulice št. 6.

Kavarna Malloth
„Pri Virantu“
na Sv. Jakoba trgu.
Podpisane se priporočam sl. občinstvu za obilen obisk moje kavarno ter zagotavljam dobre pijače ter točno posrežbo.
Z velespoštovanjem
Fredo Malloth,
kavarnar.

A. KUNST
Ljubljana, Židovske ulice št. 4.
Velika zaloge obuval
lastnega izdelka za dame, gospode in otroke je vedno na izbiro.
Vsakršna naročila izvršujejo se točno in po nizki ceni. Vse mere se shranjujejo in zaznamenujejo. Pri zunanjih naročilih blagovoli naj se vzorec vposlati.

Restavracija „Pri Zvezdi“
cesarja Josipa trga.
Velik zračni vrt, stekleni salon in kegljišče.
Priznano izvrstne jedi in pijače in skupno obedovanje.
(103) F. Ferlinc, restavrater.

Uran & Večaj
Ljubljana, Gradišče št. 8, Igriske ulice št. 3
priporočata p. n. čast. občinstvu svojo veliko zaloge vsakovrstnih
pečij in glinastih snovij kakor tudi
štедilnikov
in vseh v to stroko spadajočih del po
nizkih cenah. (107)

Mehanik
Ivan Škerl
(111)
Opekarska cesta št. 16 v Ljubljani
priporoča se p. n. občinstvu za izvrševanje vseh v njegovo stroko spadajočih del in popravkov, kakor šivalnih strojev, velocipedov it. d. po najnižjih cenah.
Vnanja naročila se točno izvršujejo.

Prej J. Zor Alojzij Erjavec Prej
(115) Čevljarski mojster
v Ljubljani, Čevljarske ulice št. 3
priporoča se prečast duhovščini in slavnostni občinstvu za obilno naročevanje raznovrstnih obuval, katera izvršuje cenó, posteno in z zanesljivo trpežnega usnja. Mere se shranjujejo. Vnjam naročilom naj se blagovoljno pridene vzorec.

M. KUNC
krojaško obrtovanje
Gospodske ulice št. 7 v Ljubljani
priporoča svoje izborne izdelke civilnih in uniformskih oblačil po meri. Bogata izber dobrega modnega blaga je vedno v zalogi; vzprejemo se pa tudi naročila s pridejanim blagom. Fini in pravilni krov, izborni delo in ceno posrežbo jamči obči znana zmognost in solidnost tvrdke. (119)

Z najraznovrstnejšimi, štirikrat na dan svežimi, ukusnimi, zdravimi in slastnimi, v
slaščičarski in pekovski obrt
spadajočimi izdelki postreza točno tvrdka
Jakob Zalaznik

Stari trg št. 21. (94)

Tu je dobiti vsak dan domačo potvico, vseh vrst kruh na vago, ržen kruh in prepečenec (Vanille-Zwieback).

HOTEL Ljubljana (182)
Sv. Petra cesta št. 9.
V središču mesta, bližu južnega kolodvora, postnega in brzozavoda urada.
Izborna, cenéna restavracija.
Ukusna jedila, pristni dolenski ovček. — Salon za veselice. — Poleti lep senčnat vrt. — Gg. trgovskim potnikom dovoljujejo se znižane cene.
Omnibus k vsakemu vlaku. Karol Počivaunik, hotelir.

10 gld. samo stane pri meni fin modroc na peresih (Feder-matratz) iz najboljšega blaga solidno narejen. Ne zamenjajte mojih kot najboljši znani modrocev z onimi, kot jih n. pr. tukajšnji mizarji nepopolnoma izvršene ponujajo. Žilutice od 15 do 30 gld.; divani, otomani, garniture in vsa tapetniška dela po najnižji ceni.
Tapetniška kupčija OBREZA
v Ljubljani, Šelenburgove ulice št. 1.

IVAN JAX
v Ljubljani, Dunajska cesta 13.
Tovarniška zaloge
šivalnih strojev
in velocipedov.
Ceniki (104)
zastonj in poštne prosto.

Izborna
apno
iz kopanega kamenja (apnenika), izvrstno izžgano, ima vedno na prodaj in v vsaki množini po običajnih cenah (108).
Andrej Mauer
posest. apnenice v Zagorji pri Savi.

G. Tönnies
v Ljubljani.
Tovarna za stroje, železo in kovinolivnica.
Izdeluje kot posebnost:
vse vrste strojev za lesoreznice in zage. (112)
Prevzame cele naprave in oskrbuje parostroje in kotle po najboljši sestavi, slučajno turbine in vodna kolesa.

Zajamčeno pristni kranjski
brinjevec
liter po gld. 1-20 in
medenovec
liter po gld. 1., ki ga priporočajo zdravnik, pri (116)
Oroslav Dolencu
trgovina z voščenino in medom
Ljubljana, Gledališke ulice 10.

5 do 10 gld.
vsakdanjega gotovega zaslužka
brez glavnice in risika nudimo tudi v najmanjem mestu moškim in ženskim, ki se hoté bašti z razpečevanjem sreč in vrednotnih papirjev. — Ponudbe pod "leichter Verdienst" Rudolfu Mosse-ju na Dunaju. (454 3)

Fran Detter
Ljubljana, Stari trg št. 1.
Prva in najstarejša zalog
šivalnih strojev.
Tu se tudi dobivajo vsakovrstni kmetijski stroji, kakor slamoreznice, mlatilnice i. t. d.
Ceniki zastonj in poštne prosto.

Hugon Ihl
Ljubljana, Pred škoftjo 2
priporoča stroje
veliko zaloge
suknenega blaga.

Fr. Kaiser
puškar v Ljubljani,
Šelenburgove ulice št. 6 (98)
priporoča svojo veliko zalogo orožja za lov in osebno varnost, streljiva in potrebitve za lovce. Specijalitete v ekspressnih puškah in ptičaricah, kijih sam izdelujem. Popravki se izvršujejo v moji delavnici.

Ustanovljeno J. J. NAGLAS leta 1847.
tovarna pohištva
v Ljubljani, Turjaški trg št. 7 in
Gospodske ulice (Knežji dvorec).
Zalog jednostavnega in najfinjevšega lesene in oblazinjenega pohištva, zrcal, strugarskega in pozlatarskega blaga, pohištvene robe, zavés, odej, preprog, zaštitnih na valjcih, polknov (žaluzij). Otroški vozički, železna in vrtna oprava, neprgorne blagajnice. (102)

Brata Eberl
Ljubljana, Frančiškanske ulice 4.
Slikarja napisov, stavbinska in pohištvena pleskarja.
Tovarna za oljnate barve, lak in pokost. (106)
Glavni zastop Bartheli-jevega originalnega karbolineja. Maščoba za konjska kopita in usnje.

ANTON KOŠIR
v Ljubljani, v Kolodvorskih ulicah št. 24, poleg juž. kolodvora
priporoča svojo zalogu (110)
izvrstnih jermenov za stroje po najnižjih cenah, ravno tako
jermenata za šivati in vezati.
Kovški „en gross“ gg. trgovcem po najnižjih tovarniških cenah.

J. Hafner-jeva pivarna
Ljubljana, sv. Petra cesta št. 47.
Zaloge Vrhniškega piva.
Priznano izvrstna restavracija v veliko dvorano za koncerte itd. in lepim vrtom. (114)
— Kegljišče je na razpolago. —
Uhod je tudi iz Poljskih ulic.

Anton Presker
v Ljubljani
na Sv. Petra cesti štev. 16
priporoča svojo veliko zalogo gotovi oblik za gospode in dečke, joplo za gospo, pláščev za gospo, ne-premodljivih havelokov itd.
Oblike po meri se po najnovejših uzorcih in po najnižjih cenah solidno in najhitreje izgotovljajo. (118)

Fotografična povjemnica
J. ARMIC
Ljubljana (121)
Marije Terezije cesta št. 5.

Inžener B. Bořkovec & arhitekt O. Dvořák

stavbno podjetništvo in tehnični birô v Pragi

sedaj v Ljubljani, hôtel „Pri slonu“

prevzema adaptacije, nove stavbe in prezidavanja ter jih izvršuje hitro in solidno po nizkih, **nekarteliranih** cenah, ter izvršuje vse v stroko inženerjev in arhitektov spadajoče stavbinske načrte v najkrajši dôbi.

(615—3)

Fran Ks. Finz

okrožni zdravnik (616—3)

stanuje sedaj na Kongresnem trgu („Narodna Tiskarna“) št. 12 pritlično.

Prodajalnica v najem.

V Št. Rupertu pri Mokronogu poleg farne cerkve se dà takoj v najem prodajalnica z dvema sobama in kletjo.

Vel pove Josip Frelih, posestnik v Št. Rupertu pri Mokronogu. (640—1)

Oljni ekstrakt za uho

od c. in kr. sekund. zdravnika dr. Šipek-a. Ta ekstrakt priporočajo zaradi sigurnega uspeha že več let avtoritete, ker odpravi vsako prirojeno gluhost, uklanja takoj slab posuh, nesenski ton in vsako ušesno bolezni; dobiva se proti dopolnjavitvi gld. 1.70 v vsej Avstro-Ogarski frankovnemu pošti iz lekarni: glavna zaloge v lekarni „pri sv. Duhu“ g. Ede pl. Tomaya, v lekarni g. Ant. Köglia in mestni lekarni v Zagrebu; nadalje pri Zunettiju v Trstu; Jožefu Christofoletti-ju v Gorici; na Dunaju; pri c. in kr. vojni poljski lekarni F. Pleban-a na Stefanovem trgu št. 8 — Pristno blago se dobiva samo v steklenicah z utisnjenim napisom: c. in kr. sekund. zdravnik dr. Šipek na Dunaju. (1412—16)

MARIJINA KOPELJ

poleg Prul

otvorila se bode v torek 14. maja.

Naročila na kopanje

v lesnih in kamenitih banjah se tudi vzprejemajo.

K obilnemu obisku vabi najljudneje

(628—2)

Josipina Ziakowsky.

Za Ljubljano in okolico

isčemo spretnega agenta v svrhu razpečevanja zakonito dovoljenih državnih papirjev in sreček. Visoka provizija in eventuelno stalna plača. (507—5)

Menjalnično društvo glavnega mesta Budimpešte Adler & Co.



To voščilo brez galice (vitrijola) se lepo črno sveti ter vzdržuje usnje trpežno.

Povsod v zalogi. (3-19)

Zaradi ponarejanj naj se pazi natanko na moje imen

St. Fernolendt.

Poštni paketi, katerih vsebina (4 kilo voščila) je sortirana, pošiljajo se za poskušanje poštne prosto po 1 gld. 80 kr. na vsako postno postajo.



Pes

(jazbičar) se je izgubil. Isti nosi znamko št. 452. Prosi se oddati ga proti primerni nagradi na Marije Teresijo cesti št. 6, pri tleh. (6—5)

Kot notarski ali odvetniški kandidat

isče mesta

s prvim junijem, julijem ali avgustom, v vseh notarskih zadevah popolnoma izvezben in tuji v prepircih ter izvršilnih zadevah precej izuren, vsestranski zanesljiv notarski kandidat. — Več pové upravnštvo „Slov. Národa“. (576—4)

PHÖNIX-POMADA

na razstavi za zdravje in vredovanje bolnikov v Stuttgartu 1890 odlikovana z nagrado, je po zdravniškem izreku in mnogih zahvalnih v pismih, katerih število gre v tisoče, priznana kot jedino, zares reselno in neškodljivo sredstvo, s katerim se doseže tako pri gospoh kakor pri gospodi lepa in bujna rast lasij in se prepreči, da ne izpadajo in da se ne dela mej njimi prhot; mladi gospodje dobé po njej rabi močne brke. Za uspeh in za neškodljivost se garanjuje.

Lonček 80 kr., če se pošlje po pošti ali proti povzetju 90 kr. K. Hoppe, Wien, XIV., Hütteldorfstrasse 81. (356—6)

Ugodna prilika

za kup novozidanega letovišča (vile) na Štajerskem

z nadstropjem, z 9 sobami s pritiklino, vodnjakom, stolpom z lepim razgledom, z zdravo južno lego, proti severu zaščiteno od vinogradov, v neposredni bližini Maribora, 25 minut od južnega kolodvora, se pod jako ugodnimi pogoji iz proste roke najceneje proda ali pa za več let oddá v najem.

Dopisi blagovolijo naj se poslati na „Annonce- und Zeitungs-Expedition Ivan Galsser v Mariboru, Burgplatz.“ (626—2)

Nujna prošnja.

Nesreča potresa, ki je uničil belo Ljubljano, prouzročila je najhujše nasledke, nasledke, ki jih posebno britko čutimo oni obrtniki, za katere Ljubljana — dokler prerojena na novo — nima nikakega zasluga. Dasi izmej vseh podpore najbolj potrebni, nismo prosili sanjo, da ne oškodimo drugih, pač pa se obračamo tem potom do vseh človekoljubov po širni Sloveniji, proseč za delo in zaslužek. Pomagati si zamoremo le z delom, zato prosimo vsestranske podpore.

Odličnim spoštovanjem

narodni obrtniki:

(556—2)

M. Obreza tapetniška krupčija Šelenburgove ulice št. I.	Ivan Bonač knjigovez poleg pošte.	Josip Vidmar izdelovalec dežnikov in soličnikov Stari trg št. 20.	Ivan Soklič klobučar pod Trančo št. 2.
Fran Baraga sobni in napisni slikar Emonska cesta št. 10.	F. Cassermann krojač Šelenburgove ulice št. 4.	Leopold Vidmar strugarski mojster Trnovski pristan št. 18.	A. Kassig krznar in izdelovanje čepic Židovske ulice št. 8
Avguštin Maté čevljar Sv. Petra cesta št. 4.	Josip Kolar nožar Šelenburgove ulice št. 6.	Josip Armič fotograf Marije Terezije cesta št. 5.	Anton Boc poprej J. Korošic barvar in snaženje oblek Šelenburgove ulice št. 1.
Adolf Klarer tapetnik Florijanske ulice št. 22.	Ivan Dogan mizar in zaloga pohištva Dunajska cesta št. 15.	Fr. Sevčík puškar Židovske ulice št. 7.	Josipina Šumi izdelovaljica sladčic Gradišče št. 9.

Wietersdorfska tovarna za Portland in Roman cement

F. Knoch-a & Comp. v Celovcu

priporoča svoje izdelke v znatno večji trgovski in lomoporni trdnosti, nego to predpisujejo določila društva avstrijskih inženirjev in arhitektov za dobre kvalitete.

Zaloga in zastop za Kranjsko: Fr. Seunig & Comp. v Ljubljani, Marijin trg št. 2.

Svedočbe in ponudbe zastonj in poštnine prosto.

(402-9)

F. P. Vidic & Comp.

v Ljubljani

priporočajo po najnižji ceni:

Zarezane strešnike (Strangfälzriegel) najboljše in najcenejše kritje.

Mozaič (šamotni) tlak za cerkve, hodiške, tratoarje itd.

Priznanice že napravljenih tlakovanih so na razpolago.

Cevi iz kamenine za vodovode, stranica itd.

Nasade za dimnike.

Lončene peči vsake barve.

Stedilna ognjišča.

Roman in Portland cement.

Proti ognju varno opiko in plošče.

Strešno lepnino ali klej (Dachpappe).

Karbolinej ter isto tako **vse v stavbinsko stroko spadajoče predmete.**

(345-5)



Otroške vozičke,
izprehodne palice, okvirje za fotografije, galanterijsko blago in igrače (634-1)

priporoča kot priznano po ceni

Fr. Stampfel v Ljubljani

na Kongresnem trgu, v „Tonhalle“.

Izdelovanje perila

Na debelo! za gospode, gospé in otroke. Na drobno!



Prezemanje se opreme zanevijo.

Ustanovljeno leta 1870.

(316-8)

Ceniki v nemškem, slovanskem in italijanskem jeziku
se na zahtevanje poštne prosto posilijo.

Prezemanje se opreme za novorojenčence.

Za brezhiben kraj in najsolidnejšo postrežbo jamči tvrdka
C. J. Hamann v Ljubljani

zagatalj perila več c. kr. častniških uniformovališč in uniformovanja v naši c. in kr. vojni mornarici.

Carinthia-Lithion-vrelovi pri Železni Kaplji.

Izborna namizna pihača in znamenito lečilo proti vsem katarom in ledvičnim ter mehurnim boleznim. (409-5)

Dobiva se pri lastniku v Železni Kaplji; dalje pri Henriku pl. Mattoni-ju na Dunaju, Alojzija Czernich-a agenturi v Ljubljani in pri trgovcih: Mih. Kastner-ju in P. Lassnik-u v Ljubljani, F. Dolenc-u v Kraju in Škofji Loki, A. Pintar-ju v Kamniku, A. Pauser-ju mlaj. v Novem Mestu, P. Pettsche-ju v Kočevju, J. Pauser-ju v Ribnici.

Gostilna „Pri črem medvedu“ na Rimski cesti št. 15.

Podpisane priporoča slav. občinstvu svojo gostilno „Pri črem medvedu“, kjer toči pristna vina in dobro znano Auerjevo marčno pivo, vrček po 10 kr., ter streže s priznano izvrstno jedilnico.

Ob jednem naznjanju gg. kegljalcem, da je otvoril

kegljišče

ter vabi k mnogobrojnemu obisku.

Spoštovanjem

Anton Zupan

gostilničar in mesar.

Oznanilo.

Ker smo naš tehnični personal za izvanredno potrebo pomnožili in razpolagamo sedaj z več nego **3000 delavci**, ustrežemo lahko vsem zahtevam slavnega občinstva, dokler nas bode slavni mestni magistrat s hitro rešitvijo prošenj za stavbe podpiral. — Ponujamo se toraj slavnemu občinstvu

za vsa v stavbinsko stroko spadajoča dela

in izvršujemo ista po najnižjih sedanjam razmeram primernih cenah vestno in solidno.

Družba domaćih stavbinskih podjetnikov:

Fran Faleschini, Jaromir Hanuš, Kranjska stavbena družba, Viljem Treo, Gustav Tönnies in Filip Zupančič.